

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 58 (1940)
Heft: 179

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 06.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Bern
Freitag, 2. August
1940

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Berne
Vendredi, 2 août
1940

Erscheint täglich,
ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

58. Jahrgang — 58^{me} année

Paraît tous les jours,
le dimanche et les jours de fête exceptés

Monatsbeilage: **Die Volkswirtschaft**

Supplément mensuel: **La Vie économique**

Supplemento mensile: **La Vita economica**

N° 179

Rédaction et Administration:
Elfingerstrasse 3 in Bern, Téléphone Nr. 21600
Abonnements: Schweiz: Jährlich Fr. 24.30, halbjährlich Fr. 12.30, vierteljährlich Fr. 6.30, zwei Monate Fr. 4.30, ein Monat Fr. 2.30 — Ausland: Zuschlag des Föros — Es kann nur bei der Post abonniert werden — Preis der Einzelnummer 25 Rp. — Annoncen-Regie: Publicitas A. G. — Insertionspreis: 50 Rp. die sechsgespaltene Kolonelle (Ausland 65 Rp.)

Rédaction et Administration:
Elfingerstrasse 3, à Bern, Téléphone n° 21600
Abonnements: Suisse: un an 24 fr. 30; un semestre 12 fr. 30; un trimestre 6 fr. 30; deux mois 4 fr. 30; un mois 2 fr. 30 — Etranger: Frais de port en plus — Les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste — Prix du numéro 25 cts — Régie des annonces: Publicitas S. A. — Prix d'insertion: 50 cts la ligne de colonne (Etranger: 65 cts)

N° 179

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel. Titres disparus. Titoli smarriti.
Handelsregister. Registre du commerce. Registro di commercio.
Erfindungspatente. Brevets d'invention. Brevetti d'invenzione 210309—210548.
Immobilien Genossenschaft Rhein in Basel.
Neonite A.-G., Zürich, in Liquidation.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Statut des transports automobiles.
Arrêté fédéral concernant le transport sur la voie publique de personnes et de choses au moyen de véhicules automobiles.
Arrêté du Conseil fédéral qui met en vigueur l'arrêté fédéral concernant le transport sur la voie publique de personnes et de choses au moyen de véhicules automobiles.
Ordonnance du département fédéral des postes et des chemins de fer relative à l'exécution de l'article 5 de l'arrêté fédéral concernant le transport sur la voie publique de personnes et de choses au moyen de véhicules automobiles.
Decreto del Consiglio federale che applica all'Estonia, alla Lettonia e alla Lituania il decreto del Consiglio federale del 6 luglio 1940 che istituisce misure provvisorie per il regolamento dei pagamenti tra la Svizzera e diversi paesi.
Dänemark: Zolländerungen.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

Anrufe — Sommations

Vermisst wird seit dem Jahre 1929: Versicherungspolice Nr. V. C. 527465, der Schweizerischen Lebensversicherungs- und Rentenanstalt in Zürich, lautend auf den Namen des Herrn Otto Schroth, Morteratsch, ausgestellt im Jahre 1927.

Allfälliger Inhaber dieser Police wird aufgefordert, diese innert sechs Monaten dem unterfertigten Amte vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung erfolgt. (W 306*)

Bever, den 31. Juli 1940.

Kreisamt Oberengadin:
O. Michel.

Le Président du Tribunal de l'arrondissement de la Broye somme le détenteur inconnu des titres suivants:

1. Part sociale n° 1289, du Moulin agricole de la Broye, à Estavayer-le-Lac, du capital de fr. 100, au nom de Charles Bersier, feu Alexandre, à Cugy;
2. Obligation au porteur de la Banque de l'Etat de Fribourg, n° 130013, de fr. 1000,

de les produire et de les déposer au Greffe du Tribunal de la Broye dans le délai de six mois à dater de la première insertion de la présente ordonnance, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (W 305*)

Estavayer, le 30 juillet 1940.

Le Président du Tribunal:
M. Reichlen.

Kraftloserklärungen — Annulations

Die im Schweizerischen Handelsamtsblatt und im Aarg. Amtsblatt im Januar 1940 als vermisst ausgeschriebenen 2 Inhaberoobligationen Nummern 16109/10, 4 %, zu Fr. 1000 des Kantons Aargau von 1933 sind binnen der angesetzten Frist von 6 Monaten von niemandem vorgewiesen worden. Diese Papiere werden deshalb als nichtig und kraftlos erklärt. (W 307)

Aarau, den 31. Juli 1940.

Bezirksgericht.

Das im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nrn. 5, 6 und 8 dieses Jahres als vermisst aufgeführte Zertifikat Nr. 279 mit Couponsbogen über 108 Stammaktien B. der A. G. für Unternehmungen der Papier-Industrie, St. Moritz, Aktien Nrn. 53169/53276, im Nominalwert von Schweizerfranken 2700.—, lautend auf den Namen der N. V. «Euhama» Europäische Handel-Maatschappij, Amsterdam, ist dem Richter innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden; es wird hiemit samt Couponsbogen als kraftlos erklärt.

Bever, den 31. Juli 1940.

(W 308)

Kreisamt Oberengadin:
O. Michel.

Das Bezirksgericht Rorschach hat mit Urteil vom 4. Juli 1940 nach erfolglos gebliebenem Aufruf als kraftlos erklärt: Versicherungsbrief Nr. 5031, d. d. 15. Dezember 1909, im Betrage von Fr. 3000, lastend auf der Liegenschaft Promenadenstrasse Nr. 93, Rorschach (Parzelle Nr. 1131).

Rorschach, den 2. August 1940.

(W 299)

Bezirksgerichtskanzlei.

Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister. — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

1940. 31. Juli. Die Victoria Immobilien-Aktiengesellschaft Zürich, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 28 vom 4. Februar 1936, Seite 274), hat am 27. Mai 1940 neue, den Vorschriften des revidierten Obligationenrechtes angepasste Statuten festgelegt. Die bisher eingetragenen Tatsachen erfahren dadurch folgende Änderungen: Die Firma lautet Viktoria Immobilien Aktiengesellschaft. Die Gesellschaft bezweckt Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Liegenschaften jeder Art. Sie kann sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen. Die Aktien lauten nunmehr auf den Namen. Der Verwaltungsrat erteilt Kollektivunterschrift an Jakob Morf, von Winterthur, und an Hans Wegmann, von Zürich, beide in Zürich. Sämtliche Zeichnungsberechtigte zeichnen je zu zweien kollektiv.

Immobilien. — 31. Juli. Die A.-G. zum alten Zeughaus, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 33 vom 10. Februar 1936, Seite 329), Immobilienengesellschaft, hat am 27. Mai 1940 neue, den Vorschriften des revidierten Obligationenrechtes angepasste Statuten angenommen. Die bisher eingetragenen Tatsachen erfahren dadurch keine Änderungen. Die Unterschrift von Alois Gallati ist erloschen. Der Verwaltungsrat erteilt neu Kollektivunterschrift an Jakob Morf, von Winterthur, in Zürich, und an Hans Wegmann, von und in Zürich. Die Genannten zeichnen unter sich oder je mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten kollektiv.

Weine usw. — 31. Juli. Aus dem Verwaltungsrat der Léon Kunstenaar A. G., in Zürich (S. H. A. B. Nr. 116 vom 21. Mai 1940, Seite 933), Import von und Handel mit Weinen usw., ist Hermann Beck-Steinbrunner ausgetreten und seine Unterschrift erloschen.

Sportartikel. — 31. Juli. Inhaber der Firma Ernst Wehrli, in Zürich, ist Ernst Wehrli, von Frauenfeld, in Zuzikon (Aargau). Fabrikation und Vertrieb von Sportartikeln. Seilergraben 61.

Mercerie usw. — 31. Juli. Die Firma Alfred Rubin, in Uster (S. H. A. B. Nr. 277 vom 25. November 1936, Seite 2770), Mercerie usw., ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Leinen- und Baumwollgewebe. — 31. Juli. Inhaberin der Firma Merjim Brand, in Zürich, ist Merjim Brand geb. Eis, von Zürich, in Zürich 4. Der Ehemann hat die Zustimmung erteilt. Handel mit Leinen- und Baumwollgeweben. Kanzleistrasse 134.

Bern — Berne — Berna Bureau Biel

1940. 30. Juli. Aktiengesellschaft für Immobilien- und Mobiliarwerte (Agimob), in Biel (S. H. A. B. Nr. 303 vom 27. Dezember 1935, Seite 3170). Aus dem Verwaltungsrat ist der Präsident Gottfried Peter ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. An seiner Stelle wurde neu in den Verwaltungsrat und zugleich als dessen Präsident gewählt: Adolf Guggisberg, von Zimmerwald, in Biel. Er zeichnet kollektiv mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.

Freiburg — Fribourg — Friburgo Bureau de Châtel-St-Denis

Hôtel. — 1940 31 juillet. La raison Auguste Mossu, exploitation de l'Hôtel des XIII Cantons, à Châtel-St-Denis (F. o. s. du c. du 25 janvier 1923, n° 20, page 187), est radiée ensuite du décès du titulaire.

Le chef de la maison Mossu Joséphine, à Châtel-St-Denis, est Joséphine Mossu, née Papaux, Vve d'Auguste, de Broc (Fribourg), à Châtel-St-Denis. Exploitation de l'Hôtel des XIII Cantons.

Solothurn — Soleure — Soletta Bureau Dorneck

Masschneiderei. — 1940. 31. Juli. Die Kollektivgesellschaft Gebr. Nussbaumer in Liquid., Herren- und Damenschneiderei, mit Sitz in Hofstetten (S. H. A. B. Nr. 202 vom 31. August 1937, Seite 2007), ist nach durchgeführter Liquidation erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Einzelfirma «E. Nussbaumer», in Hofstetten.

Inhaber der Firma E. Nussbaumer, in Hofstetten, ist Emil Nussbaumer, von und in Hofstetten. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der gelöschten Kollektivgesellschaft «Gebr. Nussbaumer in Liquid.», in Hofstetten. Masschneiderei.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

1940. 29. Juli. Die «Justitia Rheinschiffahrts A. G.», in Basel (S. H. A. B. Nr. 108 vom 10. Mai 1940, Seite 890), deren Verwaltungsrat nach Nationalität und Wohnsitz des Mitgliedes nicht mehr den Vorschriften des Gesetzes entspricht, wird gemäss OR. 711 und VO. 86 durch Verfügung des Registerführers von Amtes wegen als aufgelöst erklärt; als Liquidator wird das einzige Verwaltungsratsmitglied Karl Schäfer, in Mannheim, bezeichnet. Dieser führt für die «Justitia» Rheinschiffahrts A. G. in Liq. Einzelunterschrift.

Rohmaterialien usw. für die Papierfabrikation. — 29. Juli. Inhaber der Einzelfirma Mario Del Bianco, in Basel, ist Mario Del Bianco-Ferrier, von und in Basel. Vertretungen und Handel in Rohmaterialien und Maschinen für die Papierfabrikation. Andreas Heusler-Strasse 10.

Wirtschaft. — 29. Juli. Nachdem am 27. Juli 1940 über den Nachlass des Firmainhabers infolge Ausschlagung der Konkurs erkannt worden ist

und der Geschäftsbetrieb aufgehört hat, wird die Einzelfirma **Josef Sieber**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 141 vom 21. Juni 1937, Seite 1434), Wirtschaftsbetrieb, von Amtes wegen gelöscht.

30. Juli. Die «**Producta-Handels A.G.**», in Basel (S. H. A. B. Nr. 107 vom 9. Mai 1938, Seite 1026), Handel mit Mehl usw., hat sich durch Beschluss der Generalversammlung vom 29. Juli 1940 aufgelöst. Dr. Franz Arnstein ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Ebenfalls erloschen ist die Unterschrift des Verwaltungsrats Karl Hugo Locher. Zu Liquidatoren wurden ernannt Dr. Emanuel Paravicini und Dr. Karl Martin Sandreuter, beide von und in Basel. Sie führen für die **Producta-Handels A.G.** in Liq. Einzelunterschrift. Das Domizil befindet sich nunmehr Freie Strasse 84.

Robes usw. — 30. Juli. Die Kollektivgesellschaft **Uehlinger & Grass**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 292 vom 28. Dezember 1922, Seite 2393), Robes et Manteaux, hat sich aufgelöst und ist nach beendigter Liquidation erloschen.

Kolonialwaren usw. — 30. Juli. Die bisher im Handelsregister von Baselland eingetragene Einzelfirma **A. Walther**, in Reinach (S. H. A. B. Nr. 8 vom 11. Januar 1940, Seite 71), Handel in Weinen usw. (Inhaber Anton Walther-Marsal, von Roggenburg [Bern], nun in Basel), hat ihren Sitz nach Basel verlegt. Der Inhaber ändert die Natur des Geschäftes ab in Handel mit Kolonialwaren, Seifen, Lebensmitteln und Weinen. Spalenberg 46.

30. Juli. Der Inhaber der Einzelfirma **David Scheps**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 66 vom 20. März 1937, Seite 671), Vertrieb von patentierten und Markenartikeln usw., ändert die Firma ab in **Kolonialwaren & Kaffee David Scheps** und verzweigt als nunmehrige Natur des Geschäftes Handel in Kolonialwaren, Kaffee, Weinen und chemischen Produkten.

30. Juli. Die Aktiengesellschaft **Mercedes Schreib-, Rechen- und Buchungsmaschinen A.G.**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 67 vom 21. März 1938, Seite 635), hat in der Generalversammlung vom 1. Juli 1940 ihre Statuten teilweise geändert. Die 150 Aktien von Fr. 1000 lauten nun auf den Inhaber. Das Aktienkapital von Fr. 150.000 ist voll einbezahlt.

Zahnärztliche Artikel. — 31. Juli. Die Einzelfirma **Frau O. Aegerter**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 119 vom 24. Mai 1939, Seite 1073), Handel in zahnärztlichen Artikeln, ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

St. Gallen — St. Gall — San Gallo

Milchgeschäft. — 1940. 30. Juli. Inhaber der Firma **Joh. Urweider**, in St. Gallen, ist Johann Urweider, von Meiringen (Bern), in St. Gallen. Milchgeschäft; Oberstrasse 103.

Export von Industrieerzeugnissen usw. — 30. Juli. **Otto Gmür Aktiengesellschaft (Otto Gmür Société Anonyme) (Otto Gmür Limited)**, Aktiengesellschaft, Export sämtlicher Industrieerzeugnisse usw., mit Sitz in Goldach (S. H. A. B. Nr. 177 vom 1. August 1938, Seite 1710). Neu wurde in den Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift gewählt Rolf Gmür, von Amden, in Rorschach.

30. Juli. Aus der Kommanditgesellschaft unter der Firma **Grüninger & Co. Hafer- & Maismühle Rheineck**, in Rheineck (S. H. A. B. Nr. 4 vom 7. Januar 1936, Seite 31), ist der Kommanditist Wilhelm Grüninger-Künzle infolge Todes ausgeschieden; seine Kommandite ist erloschen. Das Gesellschaftsverhältnis wird unter den übrigen Gesellschaftern weitergeführt.

Perserteppiche. — 30. Juli. Der Inhaber der Firma **Fred Ch. Rohrer**, Spielwarenfabrikation, Export und Import, in St. Gallen C (S. H. A. B. Nr. 185 vom 10. August 1932, Seite 1942), meldet als derzeitige Natur des Geschäftes: Handel in Perserteppichen. Das Geschäftslokal befindet sich Gallusstrasse 10.

Auto-Service usw. — 30. Juli. Die Firma **Ernst Ott**, Auto-Service und mechanische Werkstätte, Fabrikation von Spezialwerkzeugen, in Wil (S. H. A. B. Nr. 178 vom 2. August 1932, Seite 1830), wird infolge Veräusserung des Geschäftes im Handelsregister gelöscht.

Thurgau — Thurgovie — Turgovia

Sägerei und Holzhandel. — 1940. 31. Juli. Die Kollektivgesellschaft **Mäder & Steck**, Sägerei und Holzhandel, in Aumühle, Gemeinde Frauenfeld (S. H. A. B. Nr. 16 vom 21. Januar 1930, Seite 135), ist infolge Auflösung und Überganges der Aktiven und Passiven an die Einzelfirma «**Friedrich Steck**», in Aumühle, Gemeinde Frauenfeld, erloschen.

Inhaber der Firma **Friedrich Steck**, in Aumühle, Gemeinde Frauenfeld, ist Friedrich Steck, von Walkringen, in Aumühle, Gemeinde Frauenfeld. Die Firma übernimmt die Aktiven und Passiven der bisherigen Kollektivgesellschaft «**Mäder & Steck**», in Aumühle, Gemeinde Frauenfeld. Sägerei und Holzhandel.

Hotel-Restaurant. — 31. Juli. Inhaber der Firma **Walter Wenger-Schefer**, in Kreuzlingen, ist Walter Wenger-Schefer, von Wattenwil (Bern), in Kreuzlingen. Hotel-Restaurant z. Helvetia. Hauptstrasse 29.

Landwirtschaftliche Bedarfsartikel. — 31. Juli. Die «**Vitamona A.G.**», Fabrikation von und Handel mit landwirtschaftlichen Bedarfsartikeln, speziell von Lebertran-Emulsion und von chemisch-technischen Produkten aller Art, mit Sitz in Kreuzlingen (S. H. A. B. Nr. 271 vom 19. November 1935, Seite 2836), hat in der ausserordentlichen Generalversammlung vom 15. April 1940 die Auflösung beschlossen. Diese wird unter der Firma **Vitamona A.G.** in Liq. durch Peter David Grombach, bisher Mitglied des Verwaltungsrates und Direktor, von und in Zürich durchgeführt. Er führt nun als Liquidator wie bisher Einzelunterschrift. Die Zeichnungsbefugnis des Werner Zuberbühler ist erloschen.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Bellinzona

1940. 24 luglio. Sotto la ragione sociale **Società Anonima Manifatti di Cotone** si è costituita con sede in Giubiasco, una società anonima avente per scopo la fabbricazione di manifatti di cotone. Gli statuti sono di data 11 luglio 1940. Il capitale sociale è di fr. 50.000 diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Le pubblicazioni sociali verranno fatte sul foglio ufficiale svizzero di commercio. La società è amministrata da un consiglio di amministrazione composto da 1 a 3 membri, attualmente da uno nella persona di Angelo Anastasi fu Francesco, da Lugano, in Montagnola, il quale vincola la società colla sua firma individuale. La società ha nominato procuratore Mario Anastasi fu Augusto, da Lugano, a Lugano, il quale firmerà per procura e vincolerà egli pure la società colla sua firma individuale. Uffici: in Giubiasco, casa Rota.

24 luglio. La **Cooperativa operaia di consumo**, con sede in Giubiasco (F. u. s. d. c. del 9 febbraio 1933, n° 33, pagina 324), notifica quanto segue: Graziano Mancini e Biaggio Sulmoni non fanno più parte del consiglio di amministrazione della società; le loro firme sono estinte. Attualmente il consiglio di amministrazione è così composto: presidente: Alessandro

Lucchini (iscritto come segretario); vice-presidente: Emilio Guarnieri (già iscritto); segretario: Guido Galli, da Crana, a Giubiasco, e membri: Luigi Rota (già iscritto) e Angelo Duchini, da ed in Giubiasco. La società, come per il passato, è vincolata in confronto dei terzi dalla firma collettiva del presidente o vice-presidente del consiglio di amministrazione con un membro.

Ufficio di Faido

Rappresentanze in tessuti. — 24 luglio. Titolare della ditta individuale **Gaddi Francesco**, in Giornico, è Francesco Gaddi fu Giuseppe, da San Fedele d'Intelvi, in Giornico. Rappresentanze in tessuti.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Lausanne

Denrées coloniales. — 1940. 31 juillet. La maison **Henri Steuri**, à Pully, denrées coloniales (F. o. s. du c. du 2 mars 1931), dont le titulaire est Edouard-Henri Steuri, allié Boley, de Leissigen (Berne), a transféré son domicile commercial et personnel à Lausanne. Denrées coloniales. Rue Mauborget 2, à l'enseigne «**Aux Halles Mauborget**».

31 juillet. Dans son assemblée générale ordinaire du 25 juillet 1940, la **Société Immobilière de l'Avenue de la Mère B.**, société anonyme dont le siège est à Renens (F. o. s. du c. du 1^{er} juillet 1932), a pris acte de la démission des administrateurs Alfred Rossi et Louis Decker, dont les signatures sont radiées, et a désigné en leur remplacement Marcel Challet, de Cottens (Vaud), à Renens, et Innocent Rossi, de Sessa (Tessin), à Renens, nommé président en lieu et place d'Alfred Cavin, lequel reste administrateur. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs.

Immeubles. — 31 juillet. Dans son assemblée générale extraordinaire du 30 juillet 1940, la société anonyme **Mon Souhait S.A.**, société immobilière, ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 23 février 1940), a pris acte de la démission de l'administrateur Emile Chevalley, dont la signature est radiée, et a nommé pour le remplacer comme seul administrateur avec signature individuelle Robert Chappuis, de Carrouge près Mézières, à Lausanne.

Bureau de Payerne

Hôtel. — 29 juillet. La raison **Berthe Langhi-Bulliard**, exploitation d'un hôtel à l'enseigne **Hôtel Terminus**, à Payerne (F. o. s. du c. du 1^{er} décembre 1932, n° 282, page 2803), est radiée ensuite de cessation de l'exploitation.

Wallis — Valais — Valles

Bureau de Sion

Tabacs, quincaillerie. — 1940. 31 juillet. La maison **Salamia Mathieu**, tabacs et quincaillerie, à St.-Luc (F. o. s. du c. du 23 avril 1883), est radiée d'office par suite de décès du titulaire.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de Boudry

Ressorts. — 1940. 25 juillet. Le titulaire de la maison **Walter Châtelain**, fabrication de ressorts, à Pesex (F. o. s. du c. du 9 août 1939, n° 184, page 1669), transfère son siège et son domicile personnel de Pesex à Corcelles, Rue des Cent-Pas 1.

29 juillet. La maison **Hugo Burkhardt**, fabrique d'articles en tôle et zingurie de Colombier, à Colombier (F. o. s. du c. du 26 septembre 1933, n° 225, page 2260), est radiée ensuite de remise de commerce.

Bureau de Neuchâtel

29 juillet. Le conseil d'administration de la **Société Suisse de Ciment Portland, Société Anonyme**, ayant son siège à Fribourg (F. o. s. du c. du 27 avril 1937, n° 96, page 987, et 7 septembre 1937, n° 208, page 2051), a, par décision constatée par procès-verbal authentique du 10 juillet 1940, transféré le siège de la société à Neuchâtel. L'article 2 des statuts a été modifié en conséquence. La société a pour but d'acquiescer ou de réaliser des participations prises financièrement ou sous quelle autre forme que ce soit en Suisse et à l'étranger à des entreprises se rattachant à l'industrie du ciment Portland et de tous autres liants. Le capital social s'élève à 5.000.000 fr. Il est divisé en 10.000 actions de 500 fr. chacune, au porteur, entièrement libérées. Les publications de la société se font dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le conseil d'administration est composé d'au moins 5 membres. Actuellement, il est formé de 6 membres qui sont: Pierre Dubied, de Couvet, à Neuchâtel, président; Edouard Elskes, de Neuchâtel, à Lausanne, vice-président; Dr. Ernst Martz, de Munchenstein, à Arlesheim; Georges Lambelet, des Verrières, à Bâle; Jean Dubois, du Locle, à Paris; Ernest Schmidheiny, de Balgach, à Heerbrugg, commune de Balgach. La société est représentée par la signature collective à deux conférée aux personnes désignées par le conseil d'administration. Ont actuellement cette signature collective à deux les administrateurs Pierre Dubied et Edouard Elskes, ainsi que le directeur Henri Dubois, du Locle, à Fribourg. Bureaux: Place du Port 1, Neuchâtel (Bureaux: Edouard Dubied & Cie, Société anonyme).

Genève — Genève — Ginevra

Publicité, édition, etc. — 1940. 30 juillet. Dans son assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 29 juillet 1940, la société «**Publimate S.A.**», publicité, édition, etc., société anonyme à Genève (F. o. s. du c. du 19 décembre 1930, page 2586), a voté sa dissolution. Elle ne subsistera que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale **Publimate S.A.**, en liquidation, par Paul Widmer, de Walkringen (Berne). À Genève, nommé liquidateur, avec pouvoirs d'engager la société en liquidation par sa signature individuelle. Les pouvoirs de Charles Comisetti, administrateur (inscrit), sont éteints. Adresse de la société en liquidation: Rue du Rhône 39, chez Paul Widmer, agent d'affaires.

30 juillet. **Société Immobilière Rue de Rive N° 23**, société anonyme à Genève (F. o. s. du c. du 20 avril 1938, page 882). Albert de Roulet, des Ponts-de-Martel (Neuchâtel), à Genève, a été nommé unique administrateur avec signature sociale, en remplacement de William Henssler, démissionnaire, lequel est radié et ses pouvoirs éteints. Adresse de la société: Rue du Rhône 78 (régie de Roulet et Addor).

30 juillet. **Comptoir des Tissus S.A. (Stoffhalle A.G.)**, à Genève (F. o. s. du c. du 8 juillet 1936, page 1668). Le conseil d'administration a été porté à 3 membres qui sont: Lucien Schwob (inscrit), nommé président; Charles Panisset, vice-président, et Jean Stunzi, secrétaire (ces deux derniers inscrits jusqu'ici comme fondés de pouvoir). La société est valablement engagée par la signature individuelle de l'administrateur Lucien Schwob ou par la signature collective à deux des administrateurs Charles Panisset, Jean Stunzi et des fondés de pouvoir Jacob Schmidli et Jules Rueff (tous deux inscrits). Il n'est rien changé à la procuration individuelle conférée à Robert Schwob.

Eidg. Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

PATENT-LISTE LISTE DES BREVETS — LISTA DEI BREVETTI

N° 13

Erste Hälfte Juli 1940

Première quinzaine de juillet 1940 — Prima quindicina di luglio 1940

I. Abteilung — I^{re} Partie — I^a Parte

Eintragungen vom 15. Juli 1940

Enregistrements du 15 juillet 1940 — Inscrizioni del 15 luglio 1940

155 { Hauptpatente
Brevets principaux
Brevetti principali } Nr. 210309—210463

(Die Nummern derjenigen Patente, deren Veröffentlichung verschoben und bei welchen die Verschlebung noch nicht abgelaufen ist, sind mit einem * versehen. — Les numéros des brevets dont la publication a été ajournée et pour lesquels l'ajournement n'est pas encore expiré, sont marqués d'un *. — I numeri dei brevetti la cui pubblicazione è stata aggiornata e per i quali l'aggiornamento non è ancora spirato, sono seguiti d'un *.)

- Kl. 2 c, Nr. 210309. 9. März 1938, 18½ Uhr. — Verfahren zum Schutz von pflanzlichen Materialien gegen niedere pflanzliche Schädlinge. — **I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 17. März 1937.»
- Kl. 2 e, Nr. 210310. 19. April 1938, 19 Uhr. — Zuchtanlage für Pilze, Bleichgemüse oder dergleichen. — Frau Marie **Kunz-Gfeller**, Brünigstrasse 2, Luzern (Schweiz).
- Kl. 4 b, Nr. 210311. 12. November 1938, 12½ Uhr. — Bauelement. — **Carlo Aiolfi**, Via Tazzoli 2, Mailand (Italien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 5 a, Nr. 210312. 5. Juli 1939, 20 Uhr. — Rechen, insbesondere Schutzrechen für Turbinenanlagen und Verfahren zu dessen Herstellung. — **Carl Filip Fredén**, Munkfors (Schweden). Vertreter: Imer, Dériaz & Cie., Genf. — «Priorität: Schweden, 11. Mai 1939.»
- Kl. 7 a, Nr. 210313. 21. Juni 1939, 11 Uhr. — Ofenrohrrosette. — **Gabs A.-G.**, Eugen-Huberstrasse 11 a, Zürich (Schweiz). Vertreter: Paul Metzler, Zürich.
- Kl. 8 d, Nr. 210314. 10. Dezember 1938, 15 Uhr. — Schlagwerkzeug. — **Gebrüder Heller**, Werkzeugfabriken, Schmalkalden (Thüringen, Deutsches Reich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 13. Juni 1938.»
- Kl. 13 a, Nr. 210315. 11. Juli 1939, 11 Uhr. — Brennstoffparapparat. — **Oskar Fessel**, Heizungstechniker, «Waldhof», Suhr (Schweiz).
- Kl. 15 a, Nr. 210316. 2. Mai 1939, 14 Uhr. — Elektrischer Kochherd. — **Willy Schönl**, Dipl. Elektro-Ing. ETH, Rue du Devin du Village 29, Genf (Schweiz).
- Kl. 15 b, Nr. 210317. 13. Juli 1939, 18¼ Uhr. — Maschine zum Schälen und Zerschneiden von Rüben. — **Walter Bühler**, Schönenwerd (Solothurn, Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 15 c, Nr. 210318. 19. Juni 1939, 20 Uhr. — Vorhangstange. — **Tillmanns-Schmidt «Riloga-Werk»**, Wängi (Thurgau, Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 15 g. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210454 (123 b).
- Kl. 15 l, Nr. 210319. 29. Juli 1939, 14¼ Uhr. — Topf für das Umrühren von aufgeschlagenen Eiern. — **Hans Hug**, Bleicherweg 3, Zürich (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 19 c, Nr. 210320. 31. August 1938, 17 Uhr. — Riemchen-Streckwerk. — **Aktiengesellschaft Joh. Jacob Rieter & Cie.**, Winterthur (Schweiz). — «Priorität: Deutsches Reich, 1. September 1937.»
- Kl. 19 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210381 (96 b).
- Kl. 19 d, Nr. 210321. 15. Oktober 1938, 16 Uhr. — Spulenwechselvorrichtung für spindellose Spulmaschinen. — **Sächsische Webstuhlfabrik**, Fischweg 8, Chemnitz (Deutsches Reich). Vertreter: H. Kirchhofer vormals Bourry-Séquin & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 17. Dezember 1937.»
- Kl. 22 a, Nr. 210322. 10. Januar 1939, 19 Uhr. — Zickzacknähmaschine mit pendelnd aufgehängtem Nadelstangenschwingrahmen. — **Nähmaschinen-Fabrik Karlsruhe Aktiengesellschaft vormals Haid & Neu**, Karlsruhe (Baden, Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — «Priorität: Deutsches Reich, 29. Januar 1938.»
- Kl. 22 b, Nr. 210323. 3. Januar 1939, 18 Uhr. — Seitenspannleiste für Stickmaschinen. — **Bruno Wetzstein**, Parkstrasse 13, Plauen i. V. (Deutsches Reich). Vertreter: J. Granz, Arbon. — «Priorität: Deutsches Reich, 6. Januar 1938.»
- Kl. 24 d, n° 210324. 24 novembre 1938, ore 18½. — Meccanismo per stirare stoppini tessili. — **Casablancas High Draft Company Limited**; c Fernando Casablancas, Bolton Street, Salford 3, Manchester (Lancaster, Inghilterra). Mandatari: E. Blum & Co., Zurigo. — «Priorità: Inghilterra, 6 dicembre 1937.»
- Kl. 24 d, Nr. 210325. 7. Juli 1939, 15 Uhr. — Zusammenklappbarer Wäschehalter. — **Dr. Henri Huber**, Rigistrasse 14, Zürich (Schweiz).
- Kl. 24 e, Nr. 210326. 26. April 1939, 18¾ Uhr. — Staubsauger mit einem Motorgebläseaggregat, das in axialer Richtung zwischen elastischen Kissen im Staubsaugergehäuse angeordnet ist. — **Thabur Industriele in Technische Handelsmaatschappij N. V.**, Zuilingstraat 22—24, Haag (Niederlande). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Niederlande, 30. April 1938.»
- Kl. 27 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210421 (116 c).
- Kl. 28 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210361 (61).
- Kl. 29 a, Nr. 210327. 19. Mai 1938, 18 Uhr. — Verfahren zur Verbesserung der Backfähigkeit von Brotgetreide. — **Dipl.-Ing. Karl Dienst**, Haydnstrasse 3, Hildesheim (Deutsches Reich). Vertreter: H. Kirchhofer vormals Bourry-Séquin & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 25. März 1938.»

- Kl. 29 a, Nr. 210328. 19. April 1939, 18¾ Uhr. — Anlage zur Befechtung von Getreide und ähnlichem Gut. — **Gebrüder Bühler**, Uzwil (St. Gallen, Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 18. Juni 1938.»
- Kl. 29 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210399 (110 b).
- Kl. 29 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210399 (110 b).
- Kl. 31 b, Nr. 210329. 14. Juli 1939, 18¾ Uhr. — Speck-Auflängevorrichtung. — **Fritz Sütterlin-Vogel**, Ammerbachstrasse 56, Basel (Schweiz). Vertreter: Amand Braun Nachf. v. A. Ritter, Basel.
- Kl. 33 a, Nr. 210330. 1. August 1938, 16½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Hopfenextrakten. — **Louis Anton Freiherr von Horst**, Adolf-Hitler-Platz 2, Berlin-Charlottenburg 9 (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Kl. 33 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210361 (61).
- Kl. 34 b, Nr. 210331. 10. Mai 1940, 19 Uhr. — Einrichtung zur Verhütung von Feuerasbrüchen bei Räucheranlagen für Fleischwaren. — **Alfred Schwammberger**, Prokurist, Niedercenz b. Lenzburg (Schweiz). Vertreter: Walter Moser, Bern.
- Kl. 34 d, Nr. 210332. 14. März 1938, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Verbesserung von coffeinfreiem oder coffeinarmem Tee. — **Dr. Theodor Grette**, Chemiker, Schmiedestrasse 6, Hamburg (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — «Priorität: Deutsches Reich, 5. April 1937.»
- Kl. 34 d, Nr. 210333. 6. Juni 1939, 18½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines unbegrenzt haltbaren aromatischen Produktes in Pulverform, insbesondere eines Getränkepulvers. — **Kaffee-Handels-Aktiengesellschaft**, Bremen (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Prioritäten: Deutsches Reich, 24. Januar und 28. Februar 1939.»
- Kl. 36 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210335 (36 f).
- Kl. 36 e, Nr. 210334. 3. Januar 1939, 20 Uhr. — Einrichtung zum Kondensieren von Dämpfen und Kühlen von Gasen. — **Dr. Richard Wenzl**, Dipl.-Ing., Oberriederstrasse 27, Freiburg i. Br. (Deutsches Reich). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 31. Januar 1938.»
- Kl. 36 f, Nr. 210335. 19. April 1939, 20 Uhr. — Behälter für Flüssigkeiten und Gase. — **Hugo Lüsing**, Bürgerweide 34, Hamburg 26 (Deutsches Reich). Vertreter: André Schott, Genf.
- Kl. 36 i, n° 210336. 15 mars 1939, 20 h. — Procédé de préparation d'un produit stable à forte teneur en anhydride sulfurique. — **Société Rhodiaceta**, 21, Rue Jean-Goujon, Paris 8 (France). Mandataires: Imer, Dériaz & Cie, Genève. — «Priorité: France, 21 mars 1938.»
- Kl. 36 o, Nr. 210337. 24. September 1938, 12¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung der Ester des 2-Oxybutadiens-1,3. — **Dr. Alexander Wacker Gesellschaft für elektrochemische Industrie G. m. b. H.**, Prinzregentenstrasse 20, München (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — «Priorität: Deutsches Reich, 25. September 1937.»
- Kl. 36 o, Nr. 210338. 29. September 1938, 18½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von 2,4-Dichlor-6-nitrophenyl-1-trifluormethylsulfon. — **I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 5. Oktober 1937.»
- Kl. 36 o, Nr. 210339. 30. November 1938, 12 Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines alkalilöslichen Kondensationsproduktes. — **J. R. Geigy A.-G.**, Basel (Schweiz).
- Kl. 36 o, Nr. 210340. 1. Dezember 1938, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung einer höher molekularen α -substituierten Benzylaminsulfonsäure. — **J. R. Geigy A.-G.**, Basel (Schweiz).
- Kl. 36 o, Nr. 210341. 2. Dezember 1938, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Kondensationsproduktes. — **I. G. Farbenindustrie Aktien-gesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Prioritäten: Deutsches Reich, 3. Dezember 1937 und 1. Februar 1938.»
- Kl. 37 a, Nr. 210342. 5. Oktober 1938, 19 Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines Hexakisazofarbstoffes. — **J. R. Geigy A.-G.**, Basel (Schweiz).
- Kl. 37 a, Nr. 210343. 2. Dezember 1938, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Azofarbstoffes. — **J. R. Geigy A.-G.**, Basel (Schweiz).
- Kl. 37 g, Nr. 210344. 27. Juli 1939, 20 Uhr. — Mittel zur Herstellung eines Feuerschutzanstriches. — **Rudolf Knochenhauer**, Architekt, Kanzleistrasse 130, Zürich 4 (Schweiz). Vertreter: A. Sahli, Zürich.
- Kl. 41, Nr. 210345. 10. August 1938, 18¾ Uhr. — Verfahren zur Verbesserung der Haftfestigkeit von hydrophoben Schichten auf Cellulosehydratfolien. — **Kalle & Co. Aktiengesellschaft**, Wiesbaden-Biebrich (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — «Priorität: Deutsches Reich, 23. August 1937.»
- Kl. 43, Nr. 210346. 26. Oktober 1938, 16 Uhr. — Wasserreinigungsverfahren. — **Aktiengesellschaft für Hydrologie**, Spalenring 65, Basel (Schweiz).
- Kl. 44 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210410 (112).
- Kl. 47 d, Nr. 210347. 27. Juni 1939, 17 Uhr. — Buch zum Einkleben von Zeitungs-Ausschnitten. — **Ernst Weber**, Kaufmann, Landoltstrasse 43, Bern (Schweiz).
- Kl. 47 e, Nr. 210348. 20. Juni 1939, 13 Uhr. — Blätterblock mit umlegbaren Blättern und Verfahren zu seiner Herstellung. — **Ernst Ott**, Verlag, Länggasse 57, Thun (Schweiz). Vertreter: Chr. Meisser, Genf.
- Kl. 48 a, Nr. 210349. 29. Juni 1939, 15 Uhr. — Tastwerk einer Matritzensetz- und Zeilengiemaschine. — **Typograph Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Huttenstrasse 17/19, Berlin NW 87 (Deutsches Reich). Vertreter: W. Rossel, Zürich.
- Kl. 48 d, Nr. 210350. 29. März 1939, 20 Uhr. — Verfahren und Vorrichtung zum Einfärben erhabener liegender Druckformen. — **Siegwerk-Farbenfabrik Keller, Dr. Rung & Co.**, Siegburg (Rhd., Deutsches Reich). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.
- Kl. 49 a, Nr. 210351. 15. November 1938, 19 Uhr. — Mit dem Entfernungsmesser vereiniger Bildsucher für photo- und kinematographische Kameras. — **Zellikon Aktiengesellschaft**, Schandauerstrasse 72/80, Dresden A. 21 (Deutsches Reich). Vertreter: H. Kirchhofer vormals Bourry-Séquin & Co., Zürich. — «Prioritäten: Deutsches Reich, 22. Januar, 2. und 3. Februar 1938.»
- Kl. 49 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210372 (70).

- Kl. 49 b, Nr. 210352. 3. November 1938, 18½ Uhr. — Entwicklerpräparat für Diazotypdrucke und Verfahren zu dessen Herstellung. — **Naamloose Vennootschap Chemische Fabriek L. van der Grinten**, Venlo (Niederlande). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Niederlande, 5. November 1937.»
- Kl. 54 b, Nr. 210353. 11. April 1939, 19 Uhr. — Skistock. — **Oktav Batzen-schlager**, Kaufmann, Adolf-Hitlerstrasse 57, Troisdorf b. Köln (Deutsches Reich). Vertreter: W. Rossel, Zürich.
- Cl. 56 c, n° 210354. 6. mai 1939, 12¼ h. — Pivot d'affût pour matériels d'artillerie. — **Schneider & Cie**, 42, Rue d'Anjou, Paris (France). Mandataire: Amand Braun succ. de A. Ritter, Bâle. — «Priorité: France, 16 mai 1938.»
- Kl. 56 d, Nr. 210355. 14. April 1939, 18½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von zu Patronenhülsen oder Geschossmänteln weiterzuverarbeitenden Näpfchen. — **Deutsche Waffen- und Munitionsfabriken Aktiengesellschaft**, Hauptverwaltung, Hardenbergstrasse 24, Berlin-Charlottenburg 2 (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 56 d, Nr. 210356. 13. Juni 1939, 10¼ Uhr. — Geschoss für Flugzeugabwehr. — **Dr. Carl Meyer**, Theaterstrasse 2, Zürich (Schweiz). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich.
- Kl. 56 g, Nr. 210357. 1. März 1939, 18¼ Uhr. — Vorrichtung zum Regeln der Feuergeschwindigkeit bei selbsttätigen Feuerwaffen. — **Rheinmetall-Borsig Aktiengesellschaft**, Friedrichstrasse 56/57, Berlin (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Kl. 56 g, Nr. 210358. 22. April 1939, 15 Uhr. — Mechanische Spannvorrichtung an automatischen Feuerwaffen. — **Verwaltungsgesellschaft der Werkzeugmaschinenfabrik Oerlikon**, Zürich-Oerlikon (Schweiz).
- Kl. 57, Nr. 210359. 24. Juli 1939, 20 Uhr. — Pfosten für die Erstellung von Tanksperren. — **J. Frey-Hess**, Cementröhrenfabrik, Bremgarten (Aargau, Schweiz). Vertreter: W. Rossel, Zürich.
- Kl. 57. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210415 (114 b).
- Kl. 59, Nr. 210360. 16. Februar 1939, 18½ Uhr. — Verfahren zur Betätigung von elektrischen Anzeigeeinrichtungen durch Signalspannungen. — **C. Lorenz Aktiengesellschaft**, Lorenzweg, Berlin-Tempelhof (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — «Priorität: Deutsches Reich, 18. Februar 1938.»
- Kl. 59. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210450 (121 d).
- Kl. 61, Nr. 210361. 19. Mai 1939, 22 Uhr. — Behälter mit einem aus elastischem Werkstoff bestehenden Ventil. — **Fried. Krupp Aktiengesellschaft**, Essen (Deutsches Reich). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 28. Juni 1938.»
- Kl. 64, Nr. 210362. 13. April 1939, 20 Uhr. — Impulszähler, insbesondere Schusszähler für Maschinenwaffen. — **Siemens Apparate und Maschinen-Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Askaniischer Platz 4, Berlin SW 11 (Deutsches Reich). Vertreter: Imer, Dériaz & Cie, Genf.
- Kl. 64, Nr. 210363. 1. Juni 1939, 20 Uhr. — Maximumzähler mit Registrier-vorrichtung. — **Patentverwertungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung «Hermès»**, Woyrschstrasse 38, Berlin W 35 (Deutsches Reich). Vertreter: Imer, Dériaz & Cie, Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 8. Juni 1938.»
- Kl. 64, Nr. 210364. 11. November 1939, 11 Uhr. — Anzeige-Schieber. — **Richard Heinrich Schweizer**, Mönthal (Aargau, Schweiz). Vertreter: J. Franck, Zürich. — «Priorität: Ver. St. v. A., 1. März 1939.» Ausweis noch ausstehend.
- Kl. 65, Nr. 210365. 20. Mai 1939, 20 Uhr. — Drukeinrichtung an Waagen. — **Bizerba Waagenfabrik Wilhelm Kraut Komm.-Ges.**, Balingen (Württemberg, Deutsches Reich). Vertreter: Imer, Dériaz & Cie, Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 20. Mai 1938.»
- Kl. 66 a, Nr. 210366. 1. März 1939, 20 Uhr. — Schaltung zum Beseitigen des Einflusses von äusseren Störungen bei der Untersuchung von Leitungssystemen. — **Fides Gesellschaft für die Verwaltung und Verwertung von gewerblichen Schutzrechten mit beschränkter Haftung**, Woyrschstrasse 38, Berlin W 35 (Deutsches Reich). Vertreter: Imer, Dériaz & Cie, Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 4. März 1938.»
- Kl. 66 a, Nr. 210367. 28. März 1939, 20 Uhr. — Vorrichtung zur Erzeugung eines sägezahnartigen Stromes bzw. einer sägezahnartigen Spannung zur Ablenkung eines Kathodenstrahlbündels in einem Kathodenstrahloszillographen. — **The Mullard Radio Valve Co. Ltd.**, Spencer House, South Place, Finsbury E.C. 2, London (Grossbritannien). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — «Priorität: Grossbritannien, 30. März 1938.» Ausweis noch ausstehend.
- Kl. 66 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210363 (64).
- Kl. 66 c, Nr. 210368. 24. Januar 1939, 20 Uhr. — Einrichtung zum Messen der Kapazität und des Verlustwinkels von Kondensatoren. — **Fides Gesellschaft für die Verwaltung und Verwertung von gewerblichen Schutzrechten mit beschränkter Haftung**, Woyrschstrasse 38, Berlin W 35 (Deutsches Reich). Vertreter: Imer, Dériaz & Cie, Genf. — «Prioritäten: Deutsches Reich, 26. Januar und 19. Dezember 1938.»
- Kl. 66 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210398 (110 a).
- Kl. 67, Nr. 210369. 4. Mai 1939, 18½ Uhr. — Einrichtung zur Qualitätsfeststellung von Mehl und von breitartigem Gut. — **Nándor Szabó**, Liliom uca 46, Budapest IX (Ungarn). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 68. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210364 (64).
- Kl. 69, Nr. 210370. 6. Mai 1939, 20 Uhr. — Sechsschriftband für mechanische Schallaufzeichnungen. — **Tefi-Apparatebau Dr. Daniel K.-G.**, Komödienstrasse 44, Köln (Deutsches Reich). Vertreter: Imer, Dériaz & Cie, Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 6. Mai 1938.»
- Kl. 70, Nr. 210371. 9. August 1938, 20 Uhr. — Vorrichtung zur Ausblendung der Restbilder bei der Stereoprojektion nach dem Doppelbildverfahren. — **Zeiss Ikon Aktiengesellschaft**, Schandauerstrasse 72/80, Dresden-A. 21 (Deutsches Reich). Vertreter: H. Kirchhofer vormals Bourry-Séquin & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 20. August 1937.»
- Kl. 70, Nr. 210372. 11. November 1938, 13 Uhr. — Stereoskopisches Laufbildaufnahmegerät. — **Robert Bosch Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Militärstrasse 4, Stuttgart (Deutsches Reich). Vertreter: Ludwig Stemmer, Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 18. November 1937.»
- Kl. 70, Nr. 210373. 16. Dezember 1938, 18½ Uhr. — Fernrohrkular. — **Firma: Carl Zeiss, Jena** (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — «Priorität: Deutsches Reich, 24. Dezember 1937.»
- Kl. 70. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210351 (49 a).
- Kl. 75 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210374 (76 b).
- Kl. 76, Nr. 210374. 25. März 1936, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Hartmetalls. — **Willy Rüsch**, Muttentzerstrasse 30, Birsfelden (Basel-land, Schweiz).
- Kl. 79 b, Nr. 210375. 26. Mai 1939, 18¼ Uhr. — Schmiedegesenk. — **Dürener Metallwerke Aktiengesellschaft**, Eichborndamm 141—165, Berlin-Borsig-walde (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 79 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210355 (56 d).
- Kl. 79 h. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210355 (56 d).
- Kl. 79 k. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210364 (64).
- Kl. 79 l. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210378 (80 a).
- Cl. 79 l, n° 210376. 31 mars 1939, 18½ h. — Etai-liméur de précision. — **Fabrique Horia, Eric Houriet**, Tramelan (Suisse). Mandataires: Bovard & Cie, Berne.
- Cl. 79 m, n° 210377. 3 avril 1939, 19 h. — Procédé de traitement d'un métal double pour obtenir un produit pouvant être plié sans rupture ou séparation du revêtement. — **Reynolds Metals Company**, Federal Reserve Bank Building, Richmond (Virginia, E.-U. d'Am.). Mandataire: Fritz Isler, Zürich. — «Priorité: E.-U. d'Am., 4 avril 1938.»
- Kl. 80 a, Nr. 210378. 25. Juli 1939, 18½ Uhr. — Egalisiervorrichtung für gestauchte Zahnungen von Sägeblättern. — **Jakob Müli jun.**, Schinznach (Aargau, Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 80 h. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210309 (2 e).
- Kl. 84, Nr. 210379. 15. Februar 1939, 18½ Uhr. — Kolloidmühle. — **Hermann Plauson**, Urbanstrasse 71, Berlin SW 29 (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Kl. 85 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210402 (110 c).
- Kl. 87 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210314 (8 d).
- Kl. 92, Nr. 210380. 27. April 1939, 20 Uhr. — Farbenmischer. — **W. P. Allmendinger**, Horn (Thurgau, Schweiz). Vertreter: Rebmann, Kupfer & Co., Zürich.
- Kl. 96 b, Nr. 210381. 13. Februar 1933, 19 Uhr. — Verfahren zum dynamischen Ausbalancieren eines rotierenden Körpers. — **Ferranti Limited**, Hollinwood (Lancaster, Grossbritannien). Vertreter: H. Kirchhofer vormals Bourry-Séquin & Co., Zürich.
- Kl. 96 b, Nr. 210382. 6. März 1939, 20 Uhr. — Gleitlager. — **Alfred Buske**, Jungfernheideweg 13, Berlin-Siemensstadt (Deutsches Reich). Vertreter: Imer, Dériaz & Cie, Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 7. März 1938.»
- Kl. 96 c, Nr. 210383. 23. Juni 1939, 19 Uhr. — Vorrichtung zum Verhindern unerwünschter gegenseitiger Verdrehungen zwischen zwei durch eine genutete Muffe miteinander gekuppelten genuteten Wellen. — **Robert Bosch Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Militärstrasse 4, Stuttgart (Deutsches Reich). Vertreter: Ludwig Stemmer, Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 5. Juli 1938.»
- Kl. 96 c, Nr. 210384. 14. April 1939, 18½ Uhr. — Schnellkupplung zum Verbinden von Rohrleitungen u. dgl. — **Deutsche Waffen- und Munitionsfabriken Aktiengesellschaft**, Hauptverwaltung, Hardenbergstrasse 24, Berlin-Charlottenburg 2 (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 28. April 1938.»
- Kl. 96 e, Nr. 210385. 1. Juni 1939, 19 Uhr. — Dichtungseinrichtung in Rohrleitungen mit in sie einsetzbaren Sieben. — **Junkers & Co. G. m. b. H.**, Junkers Strasse 35/36, Dessau (Deutsches Reich). Vertreter: Ludwig Stemmer, Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 15. Juli 1938.»
- Kl. 96 f, Nr. 210386. 30. März 1939, 20 Uhr. — Rückschlagventil. — **Georges de Planta**, Valavran b. Genf (Schweiz). Vertreter: Imer, Dériaz & Cie, Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 3. März 1939.»
- Kl. 96 f, Nr. 210387. 5. Juli 1939, 18¼ Uhr. — Motorbetätigter Ventil-antrieb mit geradliniger Auf- und Zubewegung. — **Fabrik elektr. Apparate Fr. Sauter A.G.**, Gotterbarmweg 135, Basel (Schweiz). Vertreter: Amand Braun Nachf. v. A. Ritter, Basel.
- Kl. 104 a, Nr. 210388. 21. Juni 1939, 20 Uhr. — Zweitakt-Brennkraftmaschine mit Schiebersteuerung. — **Paul Hediger**, Steinegg, Wiesendangen (Schweiz). Vertreter: W. Rossel, Zürich.
- Kl. 104 c, Nr. 210389. 24. Februar 1939, 18½ Uhr. — Fördermengen-Regel-einrichtung an Brennstoffpumpen von Verbrennungskraftmaschinen. — **Dipl. Ing. Arthur Kravits**, Kisfaludy u. 28 a; und **Dipl. Ing. Aurel Nemes**, Dévai u. 21, Budapest (Ungarn). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 29. März 1938.»
- Kl. 104 c, Nr. 210390. 27. April 1939, 18 Uhr. — Vorrichtung zum Verstellen des Zündzeitpunktes in Brennkraftmaschinen. — **Robert Bosch Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Militärstrasse 4, Stuttgart (Deutsches Reich). Vertreter: Ludwig Stemmer, Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 5. Mai 1938.»
- Kl. 104 c, Nr. 210391. 17. Juni 1939, 12 Uhr. — Andrehvorrichtung für Brennkraftmaschinen auf Fahrzeugen, insbesondere auf Flugzeugen. — **Robert Bosch Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Militärstrasse 4, Stuttgart (Deutsches Reich). Vertreter: Ludwig Stemmer, Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 30. Juni 1938.»
- Kl. 104 c, Nr. 210392. 23. Juni 1939, 20 Uhr. — Brennstoff-Einspritzpumpe an Brennkraftmaschinen mit ventilgesteuerter Rückströmleitung. — **Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft**, Winterthur (Schweiz). Vertreter: W. Rossel, Zürich.
- Kl. 104 c, Nr. 210393. 26. Juni 1939, 12 Uhr. — Zündzeitpunktverstell-einrichtung mit Betätigungsgestänge an Brennkraftmaschinen. — **Robert Bosch Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Militärstrasse 4, Stuttgart (Deutsches Reich). Vertreter: Ludwig Stemmer, Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 8. Juli 1938.»
- Kl. 104 c, Nr. 210394. 26. Juni 1939, 12 Uhr. — Magnetzündler. — **Robert Bosch Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Militärstrasse 4, Stuttgart (Deutsches Reich). Vertreter: Ludwig Stemmer, Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 7. Juli 1938.»
- Kl. 104 c, Nr. 210395. 6. Juli 1939, 12 Uhr. — Magnetelektrische Zündlicht-maschine. — **Robert Bosch Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Militärstrasse 4, Stuttgart (Deutsches Reich). Vertreter: Ludwig Stemmer, Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 23. Juli 1938.»
- Kl. 104 c, Nr. 210396. 17. Juli 1939, 16 Uhr. — Einspritzpumpenanlage für Brennkraftmaschinen. — **Robert Bosch Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Militärstrasse 4, Stuttgart (Deutsches Reich). Vertreter: Ludwig Stemmer, Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 29. August 1938.»

- Kl. 104 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210383 (96 c).
 Kl. 104 d, Nr. 210397. 3. Juli 1939, 20 Uhr. — Gasturbinenanlage. — **Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft**, Winterthur (Schweiz). Vertreter: W. Rossel, Zürich.
- Kl. 110 a, Nr. 210398. 9. Mai 1939, 20 Uhr. — Gleichstrommotor für geringste elektrische Leistung, insbesondere Nullmotor. — **Hartmann & Braun Aktiengesellschaft**, Königstrasse 97, Frankfurt a. M.-West 13 (Deutsches Reich). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — «Prioritäten: Deutsches Reich, 14. Mai und 23. Juli 1938.»
- Kl. 110 b, Nr. 210399. 17. April 1939, 20 Uhr. — Elektrischer Schwingantrieb. **Patentverwertungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung «Hermes»**, Woyrschstrasse 38, Berlin W 35 (Deutsches Reich). Vertreter: Imer, Dériaz & Cie, Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 26. April 1938.»
- Kl. 110 b, Nr. 210400. 9. Mai 1939, 20 Uhr. — Anordnung zum Ausgleich der Oberwellen in Transformatoren oder Drosselspulen. — **Patentverwertungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung «Hermes»**, Woyrschstrasse 38, Berlin W 35 (Deutsches Reich). Vertreter: Imer, Dériaz & Cie, Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 11. Mai 1938.»
- Kl. 110 b, Nr. 210401. 7. Juni 1939, 20 Uhr. — Hochspannungstransformator. — **Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie.**, Baden (Schweiz). — «Priorität: Deutsches Reich, 28. Juni 1938.»
- Kl. 110 c, Nr. 210402. 6. Juli 1939, 12 Uhr. — Innenbelüfteter Elektrokleinmotor. — **Robert Bosch Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Militärstrasse 4, Stuttgart (Deutsches Reich). Vertreter: Ludwig Stemmer, Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 18. Juli 1938.»
- Kl. 110 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210395 (104 c).
 Kl. 111 a, Nr. 210403. 24. Januar 1939, 15 Uhr. — Verfahren zum Befestigen von hohlen Steckerstiften mit Wulstrand. — **Gustav David**, Berlin-Lichtenberg (Deutsches Reich). Vertreter: Walter Moser, Bern. — «Priorität: Deutsches Reich, 24. Januar 1938.»
- Kl. 111 a, Nr. 210404. 25. März 1939, 12¼ Uhr. — Verfahren zum Behandeln der Abzweigdosen kabelähnlicher elektrischer Leitungen. — **Paul Jordan**, Gravelottstrasse 13, Berlin-Steglitz (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Kl. 111 a, Nr. 210405. 28. März 1940, 16 Uhr. — Abzweigisolator für Freileitungen. — **Hermann Känzlg**, Elektromonteur, Alte Landstrasse, Obermeilen (Zürich, Schweiz).
- Kl. 111 a, Nr. 210406. 17. Mai 1939, 19 Uhr. — Elektrische Steckkontaktvorrichtung. — **Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie.**, Baden (Schweiz). — «Priorität: Deutsches Reich, 17. Mai 1938.»
- Kl. 111 d, Nr. 210407. 8. Juni 1939, 20 Uhr. — Anordnung für den Antrieb oder die Steuerung von Hilfsgeräten in Hochspannungsanlagen. — **Patentverwertungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung «Hermes»**, Woyrschstrasse 38, Berlin W 35. (Deutsches Reich). Vertreter: Imer, Dériaz & Cie, Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 28. Juni 1938.»
- Kl. 111 d, Nr. 210408. 22. Juni 1939, 10 Uhr. — Einrichtung zur Verminderung der Beanspruchung von Wicklungen bei stosswellenartigen Ueber spannungen. — **Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie.**, Baden (Schweiz). — «Priorität: Deutsches Reich, 28. Juni 1938.»
- Kl. 112, Nr. 210409. 9. Dezember 1938, 10¾ Uhr. — Abstimmbare elektrische Schwingungsanordnung. — **F. Paul Habicht**, Hochstrasse 64, Schaffhausen (Schweiz).
- Kl. 112, Nr. 210410. 3. Februar 1939, 20 Uhr. — Verfahren zur Reinigung der Oberfläche von aus Eisen oder Eisenlegierungen bestehenden Teilen von Vakuumentladungsvorrichtungen. — **Société Anonyme des Ateliers de Sécheron**, Avenue Blanc, Sécheron, Genf (Schweiz). Vertreter: Imer, Dériaz & Cie, Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 4. Februar 1938.»
- Kl. 112, Nr. 210411. 22. April 1939, 14 Uhr. — Einrichtung zum Ausgleichen einer Verzerrung bei einer Kathodenstrahlenröhre. — **N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken**, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 25. April 1938.»
- Kl. 112, Nr. 210412. 10. Mai 1939, 19 Uhr. — Einrichtung zur Zündung von Stromrichtern mit Hilfe von Speicherkondensatoren. — **Licentia Patent-Verwaltungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Französische Strasse 25/26, Berlin W 8 (Deutsches Reich). Vertreter: Walther Müller, Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 11. Mai 1938.»
- Kl. 112, Nr. 210413. 26. Mai 1939, 18½ Uhr. — Verfahren zum elektrischen Formieren von Trockengleichrichtern. — **Süddeutsche Apparate-Fabrik G. m. b. H.**, Platenstrasse 66, Nürnberg (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — «Priorität: Deutsches Reich, 7. Juni 1938.»
- Kl. 112, Nr. 210414. 21. Juni 1939, 18¼ Uhr. — Photoelektrische Selenzelle. — **Süddeutsche Apparate-Fabrik G. m. b. H.**, Platenstrasse 66, Nürnberg (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — «Priorität: Deutsches Reich, 14. Juli 1938.»
- Kl. 112. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210400 (110 b).
 Kl. 114 b, Nr. 210415. 6. April 1939, 20 Uhr. — Lampe. — **Fritz Degen**, Obergroßstrasse 88, Luzern (Schweiz). Vertreter: F. Pletscher, Luzern.
- Kl. 114 b, Nr. 210416. 10. Mai 1939, 18¼ Uhr. — Reflektorleuchte für Fahrzeuge. — **Elektrotechnische Fabrik Schmidt & Co., Gesellschaft m. b. H.**, Bodenbach (Protektorat Böhmen-Mähren). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — «Priorität: Tschechoslowakei, 11. Mai 1938.»
- Kl. 114 b, Nr. 210417. 26. Mai 1939, 10 Uhr. — Scheinwerfer, insbesondere für Fahrzeuge. — **Robert Bosch Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Militärstrasse 4, Stuttgart (Deutsches Reich). Vertreter: Ludwig Stemmer, Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 30. Mai 1938.»
- Kl. 114 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210335 (36 f).
 Kl. 115 c, Nr. 210418. 22. April 1939, 14 Uhr. — Metalldampfhochdrucklampe mit fester, nicht aktivierter Aufheizelektrode. — **Quarzlampen Gesellschaft m. b. H.**, Hanau/Main (Deutsches Reich). Vertreter: Walther Müller, Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 23. April 1938.»
- Kl. 115 c, Nr. 210419. 8. Juni 1939, 18¼ Uhr. — Anordnung zur Erzeugung leuchtender Darstellungen mittels dampf- oder gasgefüllter Röhren. — **Ferdinand Gantner**, Neusiedlerstrasse 50, Wien-Mödling (Deutsches Reich); und **Ernst Sorier**, Gunterstone Road 93, London W 17 (Grossbritannien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 16. Juni 1938.»
- Kl. 116 b, Nr. 210420. 14. Oktober 1938, 18¼ Uhr. — Abdruckmasse für zahnärztliche Zwecke. — **I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 5. November 1937.»
- Kl. 116 c, Nr. 210421. 11. Juni 1939, 21 Uhr. — Stützkörper aus Gummi für orthopädische Fuss-Stütze. — **Karl Hattmannsdorfer**, Schimmelstrasse 1, Zürich (Schweiz).
- Kl. 116 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210409 (112).
 Kl. 116 h, Nr. 210422. 24. März 1937, 13 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines ungesättigten Derivates des Pregnan-3,20-dions. — **N. V. Organon**, Klosterstraat 6, Oss (Niederlande). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 116 h, Nr. 210423. 19. Mai 1937, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Bakterienprodukten. — **Gesellschaft für Chemische Industrie in Basel**, Basel (Schweiz).
- Kl. 116 h, Nr. 210424. 20. Dezember 1937, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Eriodictyolglukosid. — **I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — «Priorität: Deutsches Reich, 24. Dezember 1936.»
- Kl. 116 h, Nr. 210425. 31. Januar 1938, 18 Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines neuen Benzolsulfamidderivates. — **Gesellschaft für Chemische Industrie in Basel**, Basel (Schweiz).
- Kl. 116 h, Nr. 210426. 5. September 1938, 18¼ Uhr. — Mundhygienisches Produkt, insbesondere Zahnputzmittel, und Verfahren zu seiner Herstellung. — **Lingner-Werke Vertriebs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Nossenerstrasse 2-6, Dresden-A. 24 (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — «Priorität: Frankreich, 7. September 1937.»
- Kl. 116 h, Nr. 210427. 29. September 1938, 18½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Testosteron. — **Schering A.G.**, Müllerstrasse 170-172, Berlin N. 65 (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 5. Oktober 1937.»
- Kl. 116 h, Nr. 210428. 26. Januar 1939, 18½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines für kosmetische Zwecke bestimmten Hautreizmittels. — **Dr. Madaus & Co., Chemische Fabrik**, Radebeul-Dresden (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — «Priorität: Deutsches Reich, 9. März 1938.»
- Kl. 116 h, Nr. 210429. 31. Januar 1938, 18 Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines Benzolsulfamidderivates. — **Gesellschaft für Chemische Industrie in Basel**, Basel (Schweiz).
- Kl. 117 a, Nr. 210430. 23. November 1938, 18¼ Uhr. — Mittel zum Absorbieren von Kohlensäure, insbesondere in Gasschutzgeräten und Verfahren zu seiner Herstellung. — **Dr. Otto Heinrich Dräger**, Moisinger-Allee 53, Lübeck (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — «Prioritäten: Deutsches Reich, 24. November und 22. Dezember 1937.»
- Kl. 120 a, Nr. 210431. 10. Januar 1938, 18 Uhr. — Telegraphensender. — **Creed and Company Limited**, Telegraph House, Croydon (Grossbritannien). Vertreterin: Bell Telephone Manufacturing Co. S. A., Bern. — «Prioritäten: Grossbritannien, 12. Januar und 17. September 1937.»
- Kl. 120 a, Nr. 210432. 2. November 1938, 18 Uhr. — Einrichtung zur Prüfung der Geschwindigkeit von Telegraphenapparaten. — **Creed and Company Limited**, Telegraph House, Croydon (Grossbritannien). Vertreterin: Bell Telephone Manufacturing Co. S. A., Bern. — «Priorität: Grossbritannien, 12. November 1937.»
- Kl. 120 d, Nr. 210433. 13. Februar 1939, 20 Uhr. — Anordnung zur Entstörung eines Hochfrequenz-Trägerstromgerätes. — **Fides Gesellschaft für die Verwaltung und Verwertung von gewerblichen Schutzrechten mit beschränkter Haftung**, Woyrschstrasse 38, Berlin W. 35 (Deutsches Reich). Vertreter: Imer, Dériaz & Cie, Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 19. Februar 1938.»
- Kl. 120 d, Nr. 210434. 13. April 1939, 18 Uhr. — Schaltungsanordnung für Fernmelde-, insbesondere Fernsprechanlagen, mit Gesellschaftsleitungen. — **Albiswerk Zürich A.-G.**, Albisriedenstrasse 245, Zürich-Albisrieden (Schweiz). — «Priorität: Deutsches Reich, 14. April 1938.»
- Kl. 120 d, Nr. 210435. 21. April 1939, 20 Uhr. — Mehrfachtelefonanlage. — **N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken**, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 23. April 1938.»
- Kl. 120 d, Nr. 210436. 28. Juni 1939, 18¼ Uhr. — Anordnung zum wahlweisen Anruf. — **Mix & Genest Aktiengesellschaft**, Geneststrasse 5, Berlin-Schöneberg (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — «Priorität: Deutsches Reich, 18. Juli 1938.»
- Kl. 120 d, Nr. 210437. 30. Juni 1939, 18½ Uhr. — Anordnung für Telefonvermittlungstellen. — **C. Lorenz Aktiengesellschaft**, Lorenzweg, Berlin-Tempelhof (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — «Priorität: Deutsches Reich, 21. Juli 1938.»
- Kl. 120 d, Nr. 210438. 18. August 1939, 20 Uhr. — Verfahren zur gleichzeitigen Aufnahme und Uebertragung von mehreren drahtlosen Rundfunksendungen und anderen Sendungen über Draht. — **Dr. Selik Schapovaloff**, Boulevard de Grancy 2, Lausanne (Schweiz).
- Kl. 120 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210446 (120 f).
 Cl. 120 e, n° 210439. 20 juillet 1938, 18½ h. — Dispositif commutateur automatique pour installation téléphonique ou installation analogue. — **Automatic Telephone & Electric Company Limited**, Norfolk House, Norfolk Street, Londres WC 2 (Grande-Bretagne). Mandataires: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorités: Grande-Bretagne, 27 juillet 1937 et 19 janvier 1938.»
- Kl. 120 e, Nr. 210440. 31. Mai 1939, 9 Uhr. — Fernsprechstelle mit Einrichtung zur Bestimmung des Zonenwertes der aufgebauten Verbindung. — **Telefonbau und Normalzeit G. m. b. H.**, Mainzer Landstrasse 136-142, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: O. Tschumi, Solothurn. — «Priorität: Deutsches Reich, 31. Mai 1938.»
- Kl. 120 f, Nr. 210441. 5. September 1938, 18¼ Uhr. — Schaltung zur Regelung der Verstärkung einer Entladungsröhre. — **Hazeltine Corporation**, Exchange Place 15, Jersey City (Ver. St. v. A.). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — «Priorität: Ver. St. v. A., 25. September 1937.»
- Kl. 120 f, Nr. 210442. 13. Oktober 1938, 18½ Uhr. — Empfänger für elektrische Schwingungen mit einem Motor zum Antrieb mindestens eines Abstimmelementes. — **Hazeltine Corporation**, Exchange Place 15, Jersey City (Ver. St. v. A.). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — «Priorität: Ver. St. v. A., 22. Oktober 1937.»
- Kl. 120 f, Nr. 210443. 5. Dezember 1938, 19 Uhr. — Verfahren und Schaltung zur Unterdrückung von Störungen in Radioempfangern. — **Ungarische Wolframlampenfabrik, Joh. Kremenezky A.-G.**, Budapest (Ungarn). Vertreter: H. Kirchhofer vormals Bourry-Séquin & Co, Zürich. — «Priorität: Ungarn, 11. Dezember 1937.»

- Kl. 120 f, Nr. 210444. 30. Januar 1939, 18¼ Uhr. — Anordnung zur Fernsteuerung, insbesondere von Abstimmeelementen in Funkanlagen. — **C. Lorenz Aktiengesellschaft**, Lorenzweg, Berlin-Tempelhof (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — «Priorität: Deutsches Reich, 9. Februar 1938.»
- Kl. 120 f, Nr. 210445. 16. Februar 1939, 18½ Uhr. — Erd- und Antenneanschlussdose für Radioapparate. — **Alfred Rothfuchs**, Neubadstrasse 159, Basel (Schweiz). Vertreter: Amand Braun Nachf. v. A. Ritter, Basel.
- Kl. 120 f, Nr. 210446. 18. Februar 1939, 14 Uhr. — Empfangsanordnung für mittels Trägerströme übertragene Impulse. — **Licentia Patent-Verwaltungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Französische Strasse 25/26, Berlin W 8 (Deutsches Reich). Vertreter: Walther Müller, Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 22. Februar 1938.»
- Kl. 120 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210360 (59); 210409 (112).
- Kl. 120 g, Nr. 210447. 15. Dezember 1938, 19 Uhr. — Verfahren und Anordnung zur Frequenzteilung. — **Fernseh Aktiengesellschaft**, Goerzallee, Berlin-Zehlendorf (Deutsches Reich). Vertreter: H. Kirchhofer vormals Bourry-Séquin & Co, Zürich. — «Prioritäten: Deutsches Reich, 17. Dezember 1937 und 28. Mai 1938.»
- Kl. 120 g, Nr. 210448. 16. Dezember 1938, 20 Uhr. — Fernsehsehaltung. — **Radio Corporation of America**, 30 Rockefeller Plaza, New York (Ver. St. v. A.). Vertreter: H. Kirchhofer vormals Bourry-Séquin & Co, Zürich. — «Priorität: Ver. St. v. A., 18. Dezember 1937.»
- Kl. 120 g. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210411 (112).
- Kl. 121 a, Nr. 210449. 7. Oktober 1938, 18 Uhr. — Signalvorrichtung. — **Nutone Chimes Inc.**, Lexington Avenue 420, New York (Ver. St. v. A.). Vertreterin: Bell Telephone Manufacturing Co. S. A., Bern. — «Priorität: Ver. St. v. A., 7. Oktober 1937.»
- Kl. 121 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210360 (59).
- Kl. 121 d, Nr. 210450. 5. Dezember 1938, 12 Uhr. — Auf einem Fahrzeug angebrachte Anordnung zur Abstandsmessung. — **Licentia Patent-Verwaltungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Französische Strasse 25/26, Berlin W 8 (Deutsches Reich). Vertreter: Walther Müller, Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 6. Dezember 1937.»
- Kl. 121 d, Nr. 210451. 5. Dezember 1938, 12 Uhr. — Anordnung an einem Fahrzeug zur Bestimmung von Abständen nach dem Echolotverfahren. — **Licentia Patent-Verwaltungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Französische Strasse 25/26, Berlin W 8 (Deutsches Reich). Vertreter: Walther Müller, Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 7. Dezember 1937.»
- Kl. 122 b, Nr. 210452. 23. Juni 1939, 18¼ Uhr. — Aus lösbar miteinander verbundenen Formstücken zusammengesetztes Gebilde. — **Schaufenster-Werbestudio A.G.**, Rebgasse 24, Basel (Schweiz). Vertreter: Amand Braun Nachf. v. A. Ritter, Basel.
- Kl. 123 a, Nr. 210453. 3. Dezember 1938, 8 Uhr. — Zusammenschiebbares Schirmgestell. — **Erhard & Söhne A.-G.**, Schwäbisch-Gmünd (Württ., Deutsches Reich). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, St. Gallen. — «Priorität: Deutsches Reich, 26. Januar 1938.»
- Kl. 123 b, Nr. 210454. 20. Juni 1939, 19 Uhr. — Weekend-Tasche. — **Frau Rosalia Kloter**, Säntisstrasse 21, Zürich 8 (Schweiz). Vertreter: Gehr. A. Rebmann, Zürich.
- Cl. 125 a, n° 210455. 2 mai 1939, 20 h. — Distributeur de feuilles de papier pour machine à emballer. — **Kustner Frères & Cie. S. A.**, 10, Boulevard James Fazy, Genève (Suisse). Mandataires: Imer, Dériaz & Cie, Genève.
- Kl. 126 b, Nr. 210456. 24. Februar 1939, 18¼ Uhr. — Antriebsaggregat für Motorfahrzeuge. — **Ringhoffer-Tatra-Werke A.G.**, Kartouzka 200, Prag-Smichov (Protektorat Böhmen-Mähren). Vertreter: Bovard & Cie., Bern. — «Priorität: Tschechoslowakei, 11. April 1938.»
- Kl. 126 b, Nr. 210457. 13. März 1939, 12 Uhr. — Steuereinrichtung mit Steuerventil für Druckmittelbremsen. — **Robert Bosch Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Militärstrasse 4, Stuttgart (Deutsches Reich). Vertreter: Ludwig Stemmer, Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 17. März 1938.»
- Kl. 126 b, Nr. 210458. 23. Juni 1939, 19 Uhr. — Lenkstockschloss für Kraftfahrzeuge. — **Robert Bosch Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Militärstrasse 4, Stuttgart (Deutsches Reich). Vertreter: Ludwig Stemmer, Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 5. Juli 1938.»
- Kl. 126 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210416 (114 b).
- Cl. 126 d, n° 210459. 13 janvier 1939, 20 h. — Maillon de chaîne antidérapante pour bandage de véhicule. — **American Chain & Cable Company, Inc.**, 230, Park Avenue, New York (E.-U. d'Am.). Mandataires: Imer, Dériaz & Cie, Genève. — «Priorité: E.-U. d'Am., 21 juillet 1938.»
- Kl. 126 e, Nr. 210460. 19. Mai 1939, 15 Uhr. — Fahrradhalter. — **Walter Niederer**, Maschinenschlosser, Bühlwiesenstrasse 15, Zürich 11 (Schweiz).
- Kl. 126 g, Nr. 210461. 31. Januar 1939, 10 Uhr. — Kugelkupplung, insbesondere für Veloanhänger. — **Werner Schneider**, Velomechaniker, Mellingerstrasse 52, Baden (Schweiz).
- Kl. 127 l, Nr. 210462. 13. Juli 1939, 20 Uhr. — Fortschaltrelais für selbsttätige Steuerungen elektrischer Triebfahrzeuge. — **Maschinenfabrik Oerlikon**, Zürich-Oerlikon (Schweiz).
- Cl. 129 b, n° 210463. 10 mars 1939, 19 h. — Dispositif de contreventement d'un train d'atterrissage d'avion. — **Société de Mécanique Générale**, 17, Rue Marbeuf, Paris (France). Mandataire: J. Spälty, Zürich. — «Priorité: Luxembourg, 18 mars 1938.»
- Kl. 129 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210360 (59).
- Kl. 15 g, Nr. 210465 (205485). 16. Juni 1939, 10 Uhr. — Möbel mit Rohrgeflecht. — **Ernst Gysling jun.**, Signau (Bern, Schweiz).
- Kl. 17 a, Nr. 210466 (203101). 27. Juni 1939, 18¼ Uhr. — Verschlussstopfen für Behälter. — **William Simon Freeman**, Bri annia House, Wellington Street, Leeds 1 (Grossbritannien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Prioritäten: Grossbritannien, 4. Juli und 21. September 1938.»
- Kl. 36 o, Nr. 210467 (193076). 11. Juli 1938, 20 Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines quaternären Aminoessigsäureamidderivates. — **J. R. Gelgy A.-G.**, Basel (Schweiz).
- Kl. 36 o, Nr. 210468 (193076). 11. Juli 1938, 20 Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines quaternären Aminoessigsäureamidderivates. — **J. R. Gelgy A.-G.**, Basel (Schweiz).
- Kl. 36 o, Nr. 210469 (193076). 11. Juli 1938, 20 Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines quaternären Aminoessigsäureamidderivates. — **J. R. Gelgy A.-G.**, Basel (Schweiz).
- Kl. 36 o, Nr. 210470 (193076). 11. Juli 1938, 20 Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines quaternären Aminoessigsäureamidderivates. — **J. R. Gelgy A.-G.**, Basel (Schweiz).
- Kl. 36 o, Nr. 210471 (193076). 11. Juli 1938, 20 Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines quaternären Aminoessigsäureamidderivates. — **J. R. Gelgy A.-G.**, Basel (Schweiz).
- Kl. 36 o, Nr. 210472 (193076). 11. Juli 1938, 20 Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines quaternären Aminoessigsäureamidderivates. — **J. R. Gelgy A.-G.**, Basel (Schweiz).
- Kl. 36 o, Nr. 210473 (193076). 11. Juli 1938, 20 Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines quaternären Aminoessigsäureamidderivates. — **J. R. Gelgy A.-G.**, Basel (Schweiz).
- Kl. 36 o, Nr. 210474 (193076). 11. Juli 1938, 20 Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines quaternären Aminoessigsäureamidderivates. — **J. R. Gelgy A.-G.**, Basel (Schweiz).
- Kl. 36 o, Nr. 210475 (193076). 11. Juli 1938, 20 Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines quaternären Aminoessigsäureamidderivates. — **J. R. Gelgy A.-G.**, Basel (Schweiz).
- Kl. 36 o, Nr. 210476 (193076). 11. Juli 1938, 20 Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines quaternären Aminoessigsäureamidderivates. — **J. R. Gelgy A.-G.**, Basel (Schweiz).
- Kl. 36 o, Nr. 210477 (193076). 11. Juli 1938, 20 Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines quaternären Aminoessigsäureamidderivates. — **J. R. Gelgy A.-G.**, Basel (Schweiz).
- Kl. 36 o, Nr. 210478 (193076). 11. Juli 1938, 20 Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines quaternären Aminoessigsäureamidderivates. — **J. R. Gelgy A.-G.**, Basel (Schweiz).
- Kl. 36 o, Nr. 210479 (193076). 11. Juli 1938, 20 Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines quaternären Aminoessigsäureamidderivates. — **J. R. Gelgy A.-G.**, Basel (Schweiz).
- Kl. 36 o, Nr. 210480 (193076). 11. Juli 1938, 20 Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines quaternären Aminoessigsäureamidderivates. — **J. R. Gelgy A.-G.**, Basel (Schweiz).
- Kl. 36 o, Nr. 210481 (193076). 11. Juli 1938, 20 Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines quaternären Aminoessigsäureamidderivates. — **J. R. Gelgy A.-G.**, Basel (Schweiz).
- Kl. 36 o, Nr. 210482 (193076). 11. Juli 1938, 20 Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines quaternären Aminoessigsäureamidderivates. — **J. R. Gelgy A.-G.**, Basel (Schweiz).
- Kl. 36 o, Nr. 210483 (193076). 11. Juli 1938, 20 Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines quaternären Aminoessigsäureamidderivates. — **J. R. Gelgy A.-G.**, Basel (Schweiz).
- Kl. 36 o, Nr. 210484 (202845). 27. August 1936, 19 Uhr. — Verfahren zur Darstellung von Androstan-3,17-diol-17-monoacetat. — **Schering A.G.**, Müllerstrasse 170—172, Berlin N 65 (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Prioritäten: Deutsches Reich, 30. August, 2. und 7. Oktober 1935 und 17. März 1936.»
- Kl. 36 o. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210545/6 (116 h).
- Kl. 36 q, Nr. 210485 (207204). 17. Januar 1939, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines stickstoffhaltigen Kondensationsproduktes. — **I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 26. Januar 1938.»
- Kl. 37 a, Nr. 210486 (203950). 28. Dezember 1937, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Azofarbstoffes. — **I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 14. Januar 1937.»
- Kl. 37 a, Nr. 210487 (205165). 17. März 1938, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines wasserlöslichen Monoazofarbstoffes. — **I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 24. März 1937.»
- Kl. 37 a, Nr. 210488 (205165). 17. März 1938, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines wasserlöslichen Monoazofarbstoffes. — **I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 24. März 1937.»
- Kl. 37 a, Nr. 210489 (205165). 17. März 1938, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines wasserlöslichen Monoazofarbstoffes. — **I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 24. März 1937.»
- Kl. 37 a, Nr. 210490 (205165). 17. März 1938, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines wasserlöslichen Monoazofarbstoffes. — **I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 24. März 1937.»
- Kl. 37 a, Nr. 210491 (205530). 16. März 1938, 19 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines wasserlöslichen Azofarbstoffes. — **I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 23. März 1937.»
- Kl. 37 a, Nr. 210492 (205530). 16. März 1938, 19 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines wasserlöslichen Azofarbstoffes. — **I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 23. März 1937.»

55 { Zusatzpatente
Brevets additionnels } Nr. 210464—210548
Brevetti addizionali

(Die eingeklammerte Zahl hinter der Nummer eines jeden Zusatzpatentes bedeutet die Nummer des Hauptpatentes. — Le chiffre entre parenthèses, après le numéro de chaque brevet additionnel, indique le numéro du brevet principal. — I numeri in parentesi, dopo il numero di ogni brevetto addizionale, indica il numero del brevetto principale.)

Kl. 6 c, Nr. 210464 (206384). 25. Juli 1939, 18¼ Uhr. — Markierungseinrichtung zur gut sichtbaren Trennung von Verkehrsstreifen wie Fahrbahn, Radfahrweg und Trottoir bei Strassen. — **Ernst Brodtbeck**, Industrieller, Rheinstrasse 44, Liestal (Schweiz). Vertreter: Amand Braun Nachf. v. A. Ritter, Basel.

- [illegible]

- Kl. 37 d, Nr. 210538 (207345). 15. Dezember 1938, 18½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Schwefelharbstoffes. — **I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 22. Dezember 1937.»
- Kl. 37 e, Nr. 210539 (204522). 17. März 1938, 18½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines neuen Farbstoffes. — **I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 10. April 1937.»
- Kl. 40, Nr. 210540 (206183). 13. Januar 1938, 18½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Gerbstoffes. — **I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 21. Januar und 23. September 1937.»
- Kl. 84, Nr. 210541 (205569). 30. September 1938, 20 Uhr. — Spielzeug mit einem Werk mit einstellbarer Ablaufgeschwindigkeit. — **Heinrich Müller**, Inhaber der Firma Schreyer & Co., Fürtherstrasse 28—32, Nürnberg-W. (Deutsches Reich). Vertreter: Ch. Weber, Zürich.
- Kl. 76, Nr. 210512 (198198). 7. September 1938, 20 Uhr. — Dauermagnet-Legierung. — **Neue Telefongesellschaft mit beschränkter Haftung**, Schönebergerstrasse 2—4, Berlin SW 11 (Deutsches Reich). Vertreter: Imer, Dériaz & Cie, Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 27. September 1937.»
- Kl. 84, Nr. 210543 (166866). 7. Juni 1938, 19½ Uhr. — Verfahren zur Zerteilung zäher Massen. — **Lonza Elektrizitätswerke und Chemische Fabriken Aktiengesellschaft (Gampel)**, Basel (Schweiz).
- Kl. 116 h, Nr. 210544 (201118). 21. Dezember 1937, 18¾ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Gemisches von Calciumsalzen von Goldmerkapto-carbonsäuren. — **Schering A.G.**, Müllerstrasse 170—172, Berlin N 65 (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 23. Dezember 1936.»
- Kl. 116 h, Nr. 210545 (202972). 27. August 1936, 19 Uhr. — Verfahren zur Darstellung von 17-Methyl-androstanol-17-on-3. — **Schering A.G.**, Müllerstrasse 170—172, Berlin N 65 (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 5. November 1935.»
- Kl. 116 h, Nr. 210546 (202972). 27. August 1936, 19 Uhr. — Verfahren zur Darstellung von Androstanol-17-on-3. — **Schering A.G.**, Müllerstrasse 170—172, Berlin N 65 (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 30. August 1935.»
- Kl. 116 h. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210484 (36 o).
- Kl. 117 a, Nr. 210547 (205022). 17. Mai 1939, 7 Uhr. — Ausatemventil für Atemschutzgeräte. — **Ferdinand Schenk**, Fabrik für Feuerwehr- und Gasschutz-Geräte, Worblaufen b. Bern (Schweiz).
- Kl. 121 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 210464 (6 c).
- Kl. 126 a, Nr. 210548 (207289). 19. Oktober 1938, 18½ Uhr. — Wohnwagen. — **Hermann Neidhart**, Bellevue-Genf (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

II. Abteilung — II^{me} Partie — II^a Parte

Aenderungen — Modifications — Modificazioni

- Kl. 1, Nr. 161248. 14. Januar 1932, 17 Uhr. — Verfahren zur staubfreien Isolierung von Kohle aus Kohle enthaltender Asche. — **Theodor Saxer**, Ing., Einsiedelweg 3, Rorschach (Schweiz). Lizenz-Aufhebung. Die am 11. Oktober 1933 registrierte Lizenz zugunsten von Karl Rossi, Spengler und Installation, Bischofszell, ist laut Erklärung vom 1. Juli 1940 aufgehoben worden; registriert den 5. Juli 1940.
- Kl. 4 a, Nr. 205452. 21. Juli 1938, 19 Uhr. — Mauerwerk. — **Max Schäffer**, Ing., Pension Beyeler, Les Planches, Montreux (Schweiz). Vertreter: Chr. Meisser, Bern. Uebertragung des hälftigen Anteils laut Erklärung vom 3. Juni 1940, zugunsten von Eugen Wolfinger, Hotel Anglettere, Territet (Schweiz). Vertreter: G. Testaz, Notar, Montreux; registriert den 5. Juli 1940.
- Kl. 9 c, n° 191793. 16. décembre 1936, 15 h. — Support orientable pour douche à main. — **Alexandre Bernard Rieder-Isely**, employé de commerce, Genève (Suisse). Transmission du 17 juin 1940, en faveur de **Kugler Fonderie et Robinetterie S. A.**, La Jonction, Genève (Suisse). Mandataires: Imer, Dériaz & Cie, Genève; enregistrement du 5 juillet 1940.
- Kl. 25 b, Nr. 179749. 19. Oktober 1934, 18½ Uhr. — Reisedecke. — **Dr. M. Aibersheim**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: Dr. G. Schönberg, Basel. — Firma-Aenderung. Laut Handelsregistrauszug vom 6. Februar 1939 ist die Firma abgeändert worden in: **Dr. Korthaus K. G.**, Lützowstrasse 15—17, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich; registriert den 12. Juli 1940.
- Kl. 25 c, Nr. 207199. 1. Dezember 1938, 18¾ Uhr. — Reissverschluss. — **Michael Stein**, Wien (Deutsches Reich). Vertreter: Dr. G. Schoenberg, Basel. Uebertragung vom 19. April 1940, zugunsten der «**Corlorip**» Reissverschluss-Erzeugungs-Gesellschaft m. b. H., Hohenstaufen-gasse 4, Wien I (Deutsches Reich). Vertreter: Dr. G. Schönberg, Basel; registriert den 5. Juli 1940.
- Kl. 33 b, Nr. 209970. 7. Februar 1939, 10 Uhr. — Verfahren zur Gewinnung von gasförmiger Kohlensäure. — **Josef Heinrich Vilsmeier**, dipl. Brauerei-Ing., Bern-Steinhölzli (Schweiz). Uebertragung vom 21. Juni 1940, zugunsten der **Intressa A.-G.**, Glarus (Schweiz); registriert den 5. Juli 1940.
- Kl. 54 c, Nr. 197614. 27. Mai 1937, 10¼ Uhr. — Prellseiten- und Rückwandpolsterung an Kegelbahnen. — **Morgenthaler & Cie.**, Bern (Schweiz). Uebertragung laut notarieller Bescheinigung vom 25. Juni 1940, zugunsten von **Morgenthaler & Cie. A.G. Billardfabrik & Kegelbahnbau**, Bern (Schweiz); registriert den 5. Juli 1940.
- Kl. 56 a, Nr. 207359. 3. Juni 1938, 20 Uhr. — Sicherungsvorrichtung an Pistolen. — **Berlin-Suhler Waffen- und Fahrzeug-Werke G. m. b. H.**, Weimar (Deutsches Reich). Vertreter: H. Kirchhofer vormals Bourry-Séquin & Co., Zürich. Uebertragung laut notarieller Bescheinigung vom 21. Mai 1940, zugunsten der **Gustloff-Werke Weimar** (Deutsches Reich). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich; registriert den 5. Juli 1940.
- Kl. 68, Nr. 198452. 1. März 1937, 16 Uhr. — Durch Tasten gesteuerte Addier- und Subtrahiermaschine. — **Carl Grah**, Berlin (Deutsches Reich). Vertreter: Henry Eglin, Basel. Uebertragung laut Erklärung vom 17. Juni 1940, zugunsten von **Erwin O. Haberfeld**, Sedanstrasse 46, Berlin-Weissensee (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich; registriert den 15. Juli 1940.

- Kl. 79 h, Nr. 180118. 26. Dezember 1934, 20 Uhr. — Klammerstreifen für Klammerheftmaschinen. — **Max Vogel**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: Imer & de Wurtemberg ci-devant: E. Imer-Schneider, ingénieur-conseil, Genf. Uebertragung laut Erklärung vom 22. April 1940, zugunsten von **M. Vogel Aktiengesellschaft**, Mainzerlandstrasse 315/321 Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: Imer, Dériaz & Cie., Genf; registriert den 15. Juli 1940.
- Kl. 100 a, n° 210121. 13 juillet 1936, 19 h. — Machine à combustion interne asymétrique à pistons libres opposés. — **Raul Pateras Pescara**, 9^{bis}, Boulevard Richard Wallace, Neuilly-sur-Seine (France); et **Société d'Etudes et de Participations Eau-Gaz-Electricité-Energie S. A.**, 12, Rue Diday, Genève (Suisse). Mandataire: Amand Braun succ. de A. Ritter, Bâle. Licence exclusive du 3 février 1938, en faveur de la **Société d'Etudes et de Participations Eau-Gaz-Electricité-Energie S. A.**, 12, Rue Diday, Genève (Suisse); enregistrement du 12 juillet 1940.

Neue Vertreter — Nouveaux mandataires — Nuovi mandati

- Kl. 48 c, Nr. 165517. E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 48 l, Nr. 164565. E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 75 b, Nr. 194509. Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.
- Kl. 114 a, Nr. 195765. Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.

Verzeichnis der am 16. Juli 1940 veröffentlichten 254 Patentschriften

Liste des 254 exposés d'invention publiés le 16 juillet 1940

Lista dei 254 esposti d'invenzione pubblicati il 16 luglio 1940

207798	209505	209537	209569	209617	209663	209704	209746
208467	209506	209538	209570	209618	209664	209705	209747
208744	209507	209539	209571	209619	209665	209706	209749
209334	209508	209540	209572	209620	209666	209707	209750
209336	209509	209541	209573	209621	209669	209708	209751
209339	209510	209542	209574	209622	209670	209709	209754
209363	209511	209543	209575	209623	209671	209710	209758
209384	209512	209544	209576	209624	209674	209711	209760
209387	209513	209545	209577	209625	209675	209712	209761
209397	209514	209546	209578	209627	209678	209713	209765
209398	209515	209547	209579	209628	209679	209714	209771
209402	209516	209548	209580	209629	209680	209716	209772
209403	209517	209549	209582	209630	209681	209717	209779
209409	209518	209550	209583	209631	209682	209718	209783
209420	209519	209551	209587	209632	209683	209720	209784
209441	209520	209552	209591	209633	209684	209721	209786
209460	209521	209553	209592	209634	209685	209723	209787
209461	209522	209554	209593	209635	209688	209724	209788
209466	209523	209555	209594	209643	209689	209725	209790
209468	209524	209556	209596	209646	209690	209726	209791
209469	209525	209557	209598	209649	209691	209728	209792
209471	209526	209558	209599	209650	209692	209729	209793
209484	209527	209559	209601	209651	209693	209730	209794
209493	209528	209560	209603	209652	209694	209731	209795
209497	209529	209561	209605	209653	209695	209732	209798
209498	209530	209562	209606	209654	209696	209733	209839
209499	209531	209563	209607	209657	209697	209734	209845
209500	209532	209564	209608	209658	209698	209735	209847
209501	209533	209565	209609	209659	209699	209737	209840
209502	209534	209566	209612	209660	209700	209741	209878
209503	209535	209567	209613	209661	209701	209744	
209504	209536	209568	209615	209662	209703	209745	

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Statut des transports automobiles

Les Chambres fédérales ont adopté le 30 septembre 1938, l'arrêté fédéral concernant le transport sur la voie publique de personnes et de choses au moyen de véhicules automobiles (statut des transports automobiles). Comme on le sait, cet arrêté fédéral a pour but essentiel de créer une organisation rationnelle de l'industrie des transports automobiles, en tenant compte dans une mesure équitable des intérêts des expéditeurs. Il est également destiné à former la base d'une coordination du rail et de la route.

La préparation des prescriptions d'exécution et les événements extraordinaires survenus entre-temps ont retardé la mise en vigueur du statut des transports automobiles. Le Conseil fédéral estime aujourd'hui que le moment est venu de passer à son exécution. Cette manière de voir est vivement appuyée par tous les milieux intéressés directement aux transports ainsi que par la commission d'experts où, à côté de ces intéressés, sont représentées les grandes organisations économiques. On espère avant tout que les difficultés qui, selon les prévisions, surgiront lorsque l'économie pourra disposer de nouveau de la plus grande partie ou de la totalité des véhicules automobiles — accroissement de la concurrence entre les entrepreneurs de transports automobiles et entre le rail et la route — pourront être surmontées plus facilement lorsque le statut des transports automobiles aura créé les éléments d'une organisation de l'industrie des transports.

Les mesures de l'économie de guerre applicables aux véhicules automobiles — rationnement des carburants, organisation des communautés de travail pour transports automobiles — ne seront pas atteintes par la mise en vigueur du statut des transports automobiles. Afin que l'application de ce statut n'aille pas à l'encontre de ces mesures et tienne compte des conditions actuelles, le Conseil fédéral autorise le département des postes et des chemins de fer à procéder aux adaptations nécessaires. Ce département prendra donc un arrêté suspendant jusqu'à nouvel ordre l'exécution des dispositions du statut des transports automobiles relatives à l'interdiction des transports mixtes. Les entreprises qui effectuent des transports mixtes sont donc assimilées jusqu'à l'abrogation de cet arrêté à celles qui exécutent des transports privés.

Les entrepreneurs qui, lors de l'entrée en vigueur du statut des transports automobiles, effectuent des transports professionnels de personnes et de choses au moyen de véhicules automobiles, sont soumis à concession. Il est interdit de créer, après l'entrée en vigueur du nouveau statut, une entreprise soumise à concession sans l'octroi préalable d'une concession. Quiconque a l'intention de créer une entreprise de ce genre doit en informer l'autorité concédante. Le statut des transports automobiles ainsi que les prescriptions d'exécution nécessaires entrent en vigueur en même temps et ne forment qu'un tout. Néanmoins, l'exécution de ces dispositions se fera par étapes successives suivant les besoins de la pratique. On introduira d'abord la procédure d'octroi des concessions pour les transports professionnels. L'autorité concédante est l'office fédéral des transports à Berne. Il adressera dans le courant des prochaines semaines une formule officielle aux entrepreneurs, en commençant par ceux qui se livrent au transport professionnel de choses. Les entrepreneurs qui s'occupent exclusivement de transports professionnels et ceux qui, à côté d'autres transports, ont toujours réservé une large place aux transports effectués à titre onéreux, auront à établir sur cette formule leur demande de concession. Les entrepreneurs de transports qui n'auront pas reçu de formule pourront se la procurer auprès de l'office fédéral des transports qui fournira tous les renseignements utiles. L'office fédéral des transports est légalement autorisé à traiter directement avec tous les intéressés.

179. 2. 8. 40.

Arrêté fédéral concernant le transport sur la voie publique de personnes et de choses au moyen de véhicules automobiles

(Du 30 septembre 1938.)

L'assemblée fédérale de la Confédération suisse,
vu les articles 36, 34^{ter}, 37^{bis} et 41^{bis} de la constitution;
vu le message du Conseil fédéral du 18 juin 1937,

arrête:

I. Dispositions générales

Article premier. Champ d'application. Les transports effectués sur territoire suisse au moyen de véhicules automobiles et de remorques, y compris les véhicules immatriculés à l'étranger, sont soumis au présent arrêté, sous réserve des dispositions des traités ou accords internationaux et des dérogations ci-après.

Les transports privés restent libres.

L'office fédéral des transports décide si un genre de transport est soumis aux dispositions du présent arrêté. Le recours de droit administratif au Tribunal fédéral est ouvert contre sa décision.

Art. 2. Dérogations. Ne sont pas soumis au présent arrêté:

- Les transports de personnes ou de choses que l'administration des postes et des télégraphes exécute ou fait exécuter conformément à la législation sur le service des postes, ou pour l'exploitation régulière desquels elle accorde des concessions en vertu du monopole des postes;
- Les transports opérés par les administrations et entreprises publiques pour leurs propres besoins, au moyen de leurs propres véhicules et à l'aide de leur propre personnel, ni les transports ordonnés d'office dans l'intérêt de l'ordre, de la sécurité et de l'hygiène publiques;
- Les transports de choses expédiées par chemin de fer qui sont effectués du domicile de l'expéditeur à la gare et de la gare au domicile du destinataire (eamonnage) conformément à la législation sur les transports par chemin de fer.

Le Conseil fédéral peut décider d'autres dérogations.

Art. 3. Transports professionnels. Celui qui effectue sur la voie publique, à titre professionnel, le transport de personnes ou de choses au moyen de véhicules automobiles et de remorques doit être au bénéfice d'une concession de transport conformément aux dispositions ci-après.

Il en est de même de celui qui, à titre professionnel, fait exécuter par des tiers au moyen de véhicules automobiles les transports dont il s'est chargé. Les dispositions du présent arrêté son applicables par analogie à ce genre d'entreprise.

Art. 4. Transports privés. Constituent des transports privés tous transports de choses qu'une entreprise effectue pour ses propres besoins, au moyen de ses propres véhicules automobiles et à l'aide de son propre personnel. Celui qui assure lui-même ses propres transports est tenu de se faire inscrire dans un registre.

Art. 5. Transports mixtes. Celui qui assure lui-même ses propres transports ne peut effectuer des transports à titre onéreux pour des tiers.

Lorsque les besoins du trafic l'exigent, l'autorité compétente peut autoriser des dérogations, notamment pour les localités éloignées, en montagne et dans les régions frontalières.

Art. 6. Conditions de transport. En complément des dispositions du code des obligations relatives au contrat de transport, le Conseil fédéral arrêtera, en tenant compte de la nature des transports effectués au moyen de véhicules automobiles, des conditions uniformes, applicables au transport professionnel de personnes et de choses, qui seront obligatoires pour chacune des parties au contrat de transport.

Il peut prescrire notamment l'emploi de documents de transport et édicter des dispositions sur la responsabilité assumée à l'égard des personnes et pour les choses transportées au moyen de véhicules automobiles, ainsi que sur l'obligation d'assurer les objets transportés.

Art. 7. Droits de timbre sur documents de transport. La législation concernant les droits de timbre sur documents de transport est applicable par analogie aux documents de transport employés dans le trafic professionnel. Le Conseil fédéral a le droit d'édicter par voie d'ordonnance des prescriptions complémentaires au sujet de la perception du droit de timbre sur les documents de transport.

Art. 8. Tarifs. Le Conseil fédéral peut établir des principes généraux pour les tarifs applicables aux transports professionnels et édicter des prescriptions sur l'approbation et la publication de ces derniers. Les tarifs doivent faire connaître les conditions et les prix de transport et, dans les mêmes conditions, être appliqués uniformément à chacun.

Les tarifs établis par l'association mentionnée à l'article 10 et les conventions passées par celle-ci avec les entreprises publiques de transports tiendront compte des exigences et conditions spéciales des différentes régions du pays. Ils devront, pour être valables, être approuvés par le Conseil fédéral. Les tarifs ainsi approuvés seront obligatoires pour tous les intéressés de la même région.

Art. 9. Actes de droit privé. Sont nuls tous actes de droit privé destinés à éluder les dispositions du présent arrêté et les prescriptions d'exécution. Demeurent réservés, contre leurs débiteurs, les droits des créanciers, gagistes ou chirographaires, qui sont de bonne foi.

Art. 10. Association des entrepreneurs de transports routiers. Le Conseil fédéral peut obliger les titulaires de concessions de transport à se grouper en une association centrale soumise à son contrôle ou à y adhérer. Les statuts de cette association, ainsi que les décisions qui y sont spécifiées, doivent être approuvés par le Conseil fédéral. Celui-ci peut leur conférer force obligatoire à l'égard de tous les intéressés; il fixe alors la date de leur entrée en vigueur.

Le Conseil fédéral consultera l'association en vue de l'établissement des dispositions d'exécution et de l'application du présent arrêté. Il pourra notamment la charger de surveiller l'application des tarifs et l'autoriser à encaisser, en lieu et place et pour le compte de chaque entrepreneur, les prix de transport et les taxes fixées dans les tarifs.

Jusqu'au moment où cette association sera créée, le Conseil fédéral peut en conférer les attributions aux associations professionnelles de transports automobiles déjà existantes ou à une fiduciaire créée par elles. Ces groupements seront soumis à sa surveillance, au sens du 1^{er} alinéa, pour les tâches qu'il leur aura confiées. Le Conseil fédéral arrêtera les dispositions nécessaires à ce sujet.

Pour le surplus, le présent arrêté ne porte pas atteinte au droit des titulaires de concessions de transport de se grouper en associations ou unions professionnelles.

II. Concessions de transport

Art. 11. Sortes. Les concessions prévues à l'article 3 sont les suivantes:

- Concession P, pour le transport de personnes;
- Concession N, pour le transport de choses.

Le Conseil fédéral statue sur la création d'autres types de concessions en tenant compte des besoins du trafic et après avoir consulté la commission mentionnée à l'article 25.

Art. 12. Permis. Au moment de l'octroi de la concession ou de l'inscription sur le registre des transports privés, il est délivré pour chaque véhicule automobile ou remorque affecté à des transports privés ou soumis à concession une carte de transport correspondant au genre de transport; le conducteur doit toujours être muni de cette pièce.

Le Conseil fédéral édictera les prescriptions relatives à la forme et au contenu des concessions et des cartes de transport, ainsi qu'aux marques distinctives des véhicules.

Art. 13. Autorité compétente. L'autorité concédante est l'office fédéral des transports.

Art. 14. Conditions d'octroi. La concession est accordée si le genre de transport pour lequel elle est sollicitée répond à un besoin et si le requérant garantit suffisamment, au point de vue personnel et financier, la sécurité et la capacité de son exploitation. Le requérant est tenu de faire inscrire sa raison sociale sur le registre du commerce. Le seul fait qu'il remplit personnellement les conditions requises ne lui confère aucun droit à l'octroi d'une concession.

Pour décider si la concession répond à un besoin, il sera équitablement tenu compte du trafic de la région intéressée, ainsi que des possibilités de transport offertes par d'autres entrepreneurs de transports routiers et par les entreprises publiques de transports.

Les entreprises publiques de transports sont, au sens où l'entend le présent arrêté, les chemins de fer fédéraux, l'administration des postes et des télégraphes, ainsi que les chemins de fer, les entreprises de navigation et, en tant qu'elles effectuent des courses régulières, les entreprises automobiles titulaires d'une concession en vertu de la législation ferroviaire ou postale de la Confédération.

Art. 15. Obligations spéciales. Les titulaires de concessions de transport et les détenteurs de véhicules automobiles inscrits sur le registre des transports privés peuvent être tenus d'employer des véhicules conformes aux prescriptions de l'administration militaire et de fournir sur les transports qu'ils exécutent les indications nécessaires aux enquêtes statistiques.

L'entreprise concessionnaire peut être tenue de desservir régulièrement certains parcours lorsque l'exigent les besoins du trafic, notamment ceux de régions et de localités qui ne sont pas desservies par des entreprises publiques de transports.

Art. 16. Circulation des véhicules automobiles. Pour le type et la nature des véhicules automobiles et de leurs remorques, ainsi que pour l'exécution des courses, les entreprises concessionnaires sont soumises à la législation fédérale sur la circulation des véhicules automobiles.

Art. 17. Durée du travail et du repos. Contrat collectif de travail. La durée du travail et du repos des employés des entreprises concessionnaires, ainsi que celle des conducteurs professionnels de voitures automobiles sont régies par la législation fédérale sur le repos hebdomadaire et sur la circulation des véhicules automobiles.

Le Conseil fédéral encourage la conclusion de contrats collectifs de travail concernant les conditions de travail et de salaire de ces employés. Après avoir consulté l'association mentionnée à l'article 10, les organisations professionnelles intéressées et la commission des transports, il édictera, dans les limites de la législation, des prescriptions relatives à la conclusion et au contenu desdits contrats et au règlement des litiges naissant de leur application. Il désignera, en tenant compte des dispositions du droit cantonal, un ou plusieurs offices de conciliation créés sur une base paritaire; il en fixera les attributions et déterminera la procédure.

Les contrats collectifs de travail visés au 2^e alinéa doivent être soumis à l'approbation du Conseil fédéral. Celui-ci peut déclarer ces contrats ou certaines de leurs clauses obligatoires pour tous les intéressés, si une forte majorité des entreprises compte tenu de leur importance et des employés y ont adhéré, s'ils tiennent suffisamment compte des intérêts légitimes de la minorité, sauvegardant la liberté d'association et satisfaisant à l'intérêt public.

Les présentes dispositions sont appliquées avec le concours des cantons et des associations professionnelles intéressées.

Art. 18. Durée et rayon de validité. En règle générale, la concession est accordée pour la durée de validité du présent arrêté. Elle est nominative. Elle est valable en principe pour tout le territoire suisse.

Art. 19. Modifications dans l'exploitation. Le concessionnaire est tenu de notifier toute modification de l'exploitation ou de la forme juridique de son entreprise.

Une fois la concession accordée, toute augmentation du parc ou modification importante apportée à la nature des véhicules automobiles et des remorques affectés au trafic professionnel est soumise à approbation.

Art. 20. Expiration, renouvellement, transfert. La concession prend fin au terme de sa durée de validité, par le décès du titulaire et en cas de faillite ou de radiation de la raison sociale dans le registre du commerce.

Elle peut être renouvelée aux conditions requises pour son octroi. La durée de validité de la concession primitive est prolongée au profit des survivants ou ayants cause du titulaire ou de la masse en faillite jusqu'au moment où aura été réglée la demande de nouvelle concession.

La concession ne peut être transférée à un tiers qu'après approbation.

Art. 21. Droit d'opposition. L'autorité concédante pourvoit de façon appropriée à la publication des demandes d'octroi, de renouvellement ou de transfert de concessions. Elle fixe un délai convenable pour les oppositions.

Est en droit de former opposition celui qui prouve que la concession porte atteinte à ses intérêts professionnels.

L'autorité concédante consulte d'office l'association mentionnée à l'article 10, les chemins de fer fédéraux, l'administration des postes et des télégraphes et les associations des entreprises publiques de transports.

La sauvegarde de l'intérêt public par les autorités compétentes demeure réservée.

Art. 22. Non-renouvellement de la concession. Lorsque sans qu'il y ait faute du titulaire, une concession n'est pas renouvelée, l'autorité concédante peut prescrire au nouveau concessionnaire de racheter à son prédécesseur, à un prix équitable, les véhicules automobiles et installations affectés au service primitivement concédé.

Si elle ne fait pas usage de ce droit ou n'accorde pas de nouvelle concession, l'ancien titulaire peut réclamer une indemnité équitable à prélever sur le fonds prévu à l'article 34.

Art. 23. Révocation et retrait de la concession. L'autorité concédante peut retirer la concession au titulaire, sans indemnité, temporairement ou définitivement:

- Lorsque les conditions personnelles requises pour l'octroi de la concession n'existent plus ou que le titulaire n'exécute pas, pendant une durée ininterrompue de douze mois au moins, le genre de transport qui est l'objet de la concession;
- Si le titulaire n'a pas acquitté les cotisations et taxes fixées définitivement en conformité des articles 34 et 37, malgré un avertissement l'invitant à s'exécuter dans un délai convenable sous peine de retrait de la concession;
- En cas d'infractions graves aux dispositions du présent arrêté ou aux prescriptions d'exécution, ainsi qu'aux dispositions tarifaires, décisions et conventions de l'association mentionnée à l'article 10 qui auront été approuvées par le Conseil fédéral. La poursuite pénale demeure réservée.

Art. 24. Recours. La décision sur l'octroi, le refus, le non-renouvellement et le retrait de la concession peut être déférée dans les quatorze jours à la commission mentionnée à l'article 25.

Le droit de recours appartient à celui qui est intéressé, comme partie, à la décision attaquée.

Un règlement du Conseil fédéral déterminera la procédure.

Sauf décision contraire de la commission, le recours contre le retrait ou le non-renouvellement d'une concession a effet suspensif.

III. Commission des transports

Art. 25. Tâche et composition. Le Conseil fédéral nomme une commission d'experts chargée de donner son avis sur des questions ayant trait à l'exécution du présent arrêté et de statuer sur les contestations résultant de cette exécution; il désigne le président et choisit les membres parmi les représentants des principaux groupements économiques du pays, de l'industrie des transports automobiles et des entreprises publiques de transports.

Le règlement de la commission est soumis à l'approbation du Conseil fédéral.

Art. 26. Attributions. La commission donne au Conseil fédéral son avis sur les questions suivantes:

- Projets de règlements d'exécution du présent arrêté élaborés par le Conseil fédéral;
- Statuts, décisions, tarifs et conventions soumis par l'association des entrepreneurs de transports routiers à l'approbation du Conseil fédéral;
- Autres questions de principe en rapport avec l'application du présent arrêté.

Art. 27. La commission statue sur les recours visés à l'article 24 et fixe le montant des indemnités prévues aux articles 22 et 33. Le prononcé de la commission est définitif et exécutoire. La commission est liée par les décisions du Conseil fédéral touchant la défense des intérêts publics de la Confédération et des cantons.

Art. 28. La commission étudie les conditions techniques et économiques d'une future réglementation des transports et d'une coordination rationnelle de tous les moyens de transport en Suisse; elle propose au Conseil fédéral des mesures appropriées.

IV. Droits de souveraineté sur les routes

Art. 29. Le présent arrêté ne porte pas atteinte aux droits des cantons, communes et corporations publiques découlant de leur souveraineté sur les routes.

V. Dispositions d'exécution et dispositions transitoires

Art. 30. Déclaration. Le Conseil fédéral fait dresser un registre des entreprises effectuant des transports automobiles. Les propriétaires sont tenus d'annoncer à l'autorité compétente, dans le délai fixé à partir de la sommation publique, les véhicules automobiles et les remorques faisant partie intégrante de leur exploitation. Les entreprises effectuant des transports à titre professionnel ou des transports mixtes doivent donner tous renseignements nécessaires sur la situation de leur entreprise.

Celui qui, postérieurement à l'entrée en vigueur du présent arrêté, veut effectuer des transports professionnels de personnes ou de choses doit, en annonçant son exploitation, présenter une demande de concession ad hoc.

Art. 31. Transports au cours de la période transitoire. Celui qui, lors de l'entrée en vigueur du présent arrêté, se livre exclusivement au transport professionnel de personnes ou de choses peut continuer à exploiter son entreprise jusqu'au règlement de sa demande de concession. Il reçoit le permis nécessaire.

Jusqu'au moment où seront réglées les demandes des entrepreneurs qui, avant le 1^{er} janvier 1937, effectuaient exclusivement des transports professionnels de personnes ou de choses (anciens entrepreneurs), le Conseil fédéral pourra refuser des concessions à ceux qui n'assuraient ce genre de trafic que depuis cette date. Le droit de recours prévu à l'article 24 ne s'applique pas à de telles décisions.

Pour le surplus, les prescriptions du présent arrêté et les règlements d'exécution sont, sauf disposition contraire du Conseil fédéral, également applicables durant la période transitoire.

Art. 32. Autres dispositions transitoires. Le Conseil fédéral est autorisé à arrêter d'autres dispositions transitoires, en tant que cela est nécessaire pour permettre à l'industrie des transports automobiles de s'adapter au nouveau régime et pour atténuer certaines rigueurs injustifiées.

Art. 33. Indemnisation. Celui qui, avant le 1^{er} janvier 1937, effectuaient à titre professionnel le transport de personnes ou de choses sera équitablement indemnisé du dommage qu'il subit, s'il n'obtient pas de concession alors qu'il remplirait les conditions nécessaires.

Art. 34. Fonds d'indemnisation. Les indemnités prévues aux articles 22 et 33 sont prélevées exclusivement sur un fonds constitué à cet effet.

Les concessionnaires alimentent ce fonds en versant régulièrement des contributions qui n'excéderont pas deux cents francs par an et par véhicule employé dans l'entreprise. Ces contributions seront acquittées, jusqu'à l'octroi de la concession, par les détenteurs de véhicules munis du permis mentionné à l'article 31.

Le Conseil fédéral fixe le montant des contributions pour un temps déterminé, après avoir consulté l'association mentionnée à l'article 10. Le prononcé qui détermine ce montant est définitif et exécutoire.

L'association des entrepreneurs de transports routiers, entendue, le Conseil fédéral arrêtera les dispositions de détail concernant la perception des contributions, l'administration du fonds, ainsi que le paiement des indemnités. Si, lorsque le présent arrêté aura cessé de sortir ses effets, le fonds présente un reliquat, l'association des entrepreneurs de transports routiers pourra, sauf disposition contraire d'une loi fédérale, en disposer sous réserve de l'approbation du Conseil fédéral.

VI. Dispositions pénales et de procédure

Art. 35. Pénalités. Celui qui contrevient aux dispositions du présent arrêté et aux prescriptions d'exécution du Conseil fédéral, notamment

celui qui prend des dispositions et des arrangements spéciaux pour éluder l'obligation de requérir une concession ou qui prête son concours à une entreprise de ce genre,

celui qui, sans être au bénéfice d'une concession, effectue des transports soumis à concession ou les fait exécuter par des tiers,

celui qui combine de manière illicite avec ses propres transports privés le transport de choses pour le compte de tiers contre rémunération,

celui qui n'applique pas les tarifs et conventions approuvés par le Conseil fédéral ou aide à les violer,

est puni par l'autorité concédante d'une amende de mille francs au plus.

En cas d'infractions réitérées ou graves et en cas de récidive, l'amende peut être portée à dix mille francs au plus.

Sauf prescriptions contraires du présent arrêté, les dispositions de la partie générale du code pénal fédéral sont applicables.

Dans les cas de peu de gravité et d'infraction non intentionnelle aux dispositions du présent arrêté et de ses règlements d'exécution, l'amende est de trois cents francs au plus. Elle peut être remplacée par un avertissement.

Si les infractions tombant sous le coup du présent arrêté et des règlements d'exécution sont commises dans la gestion d'une personne morale ou d'une société, les dispositions pénales sont applicables aux personnes qui ont agi ou auraient dû agir pour elles; toutefois, la personne morale ou la société répondent solidairement du paiement des amendes et des frais.

La moitié du produit des amendes est versée au canton sur le territoire duquel l'infraction a été constatée, et l'autre moitié au fonds mentionné à l'article 34.

Art. 36. Procédure. La peine est notifiée à l'inculpé par écrit. Il peut recourir contre le prononcé administratif auprès de l'autorité dont émane la notification, dans un délai de quatorze jours à compter de celle-ci, en demandant à être jugé par un tribunal. Sauf disposition contraire du présent arrêté ou de ses prescriptions d'exécution, la procédure est réglée par les dispositions de la cinquième partie de la loi fédérale sur la procédure pénale.

VII. Dispositions finales

Art. 37. Taxes. Un règlement du Conseil fédéral fixera les taxes à percevoir pour couvrir les frais résultant de l'application du présent arrêté.

Les taxes seront fixées uniformément pour les opérations officielles prévues par le présent arrêté et les règlements d'exécution. Au surplus, pour en déterminer le montant dans chaque cas, il sera tenu équitablement compte de l'étendue et de l'importance de l'exploitation. La taxe de concession ne dépassera pas six cents francs par véhicule employé dans l'entreprise. Le Conseil fédéral permettra le paiement par acomptes.

La taxe d'enregistrement par véhicule affecté aux transports privés est de cinquante francs au maximum.

Art. 38. Exécution. Le Conseil fédéral est chargé de l'application du présent arrêté. Il édicte les prescriptions d'exécution et prend toutes les dispositions nécessaires. Il peut confier l'application du présent arrêté à des services subordonnés ou encore déléguer certains pouvoirs des autorités fédérales aux cantons et, avec l'assentiment de leurs gouvernements, à des communes.

Les cantons sont tenus de prendre les dispositions nécessaires pour l'application du présent arrêté et de ses règlements d'exécution, et d'exercer notamment le contrôle des transports de personnes et de choses par véhicules automobiles sur la voie publique. Les autorités cantonales de police sont tenues de prêter leur concours à la découverte et à la poursuite des infractions au présent arrêté et aux règlements d'exécution.

Les cantons recevront, pour l'exécution des obligations spéciales découlant pour eux du présent arrêté, une partie du produit des taxes qui sera déterminée par le Conseil fédéral.

Art. 39. Clause d'urgence. Durée de validité. Le présent arrêté est déclaré urgent. Le Conseil fédéral fixera la date de son entrée en vigueur.

Il aura effet jusqu'à l'entrée en vigueur d'une loi fédérale sur les transports au moyen de véhicules automobiles, mais au plus durant cinq ans.

179. 2. 8. 40.

Arrêté du Conseil fédéral qui met en vigueur l'arrêté fédéral concernant le transport sur la voie publique de personnes et de choses au moyen de véhicules automobiles

(Du 30 juillet 1940.)

Le Conseil fédéral suisse,
vu les articles 31, 32, 33 et 39 de l'arrêté fédéral du 30 septembre 1938 concernant le transport sur la voie publique de personnes et de choses au moyen de véhicules automobiles, arrête:

Article premier. L'arrêté fédéral du 30 septembre 1938 concernant le transport sur la voie publique de personnes et de choses au moyen de véhicules automobiles entre en vigueur le 15 août 1940.

Le département des postes et des chemins de fer est chargé de son application. Il peut déléguer tout ou partie de ses attributions à des offices subordonnés.

Art. 2. Afin d'adapter l'industrie des transports automobiles au nouveau régime, d'éviter des rigueurs injustifiées, et en raison des circonstances dues à la guerre, le département des postes et des chemins de fer est autorisé à suspendre provisoirement l'application de certaines dispositions de l'arrêté fédéral et à modifier ou compléter — à titre transitoire — les prescriptions d'exécution.

179. 2. 8. 40.

Ordonnance du département fédéral des postes et des chemins de fer relative à l'exécution de l'article 5 de l'arrêté fédéral concernant le transport sur la voie publique de personnes et de choses au moyen de véhicules automobiles

(Du 30 juillet 1940.)

Le département fédéral des postes et des chemins de fer,
vu l'article 2 de l'arrêté du Conseil fédéral du 30 juillet 1940 qui met en vigueur l'arrêté fédéral du 30 septembre 1938 concernant le transport sur la voie publique de personnes et de choses au moyen de véhicules automobiles, arrête:

Article unique. L'exécution de l'article 5 de l'arrêté fédéral du 30 septembre 1938 est suspendue jusqu'à nouvel ordre. Les entreprises effectuant des transports mixtes sont assimilées jusqu'à l'abrogation de la présente ordonnance à celles qui font des transports privés.

179. 2. 8. 40.

N.B. Les ordonnances I à IV, ainsi que l'ordonnance n° 1 (tarif des taxes), faisant partie du statut des transports, seront publiées dans un des prochains numéros de la Feuille.

Decreto del Consiglio federale

che applica all'Estonia, alla Lettonia e alla Lituania il decreto del Consiglio federale del 6 luglio 1940 che istituisce misure provvisorie per il regolamento dei pagamenti tra la Svizzera e diversi paesi.

(Del 30 luglio 1940.)

Il Consiglio federale svizzero,
visto il decreto federale del 14 ottobre 1933 concernente misure economiche di fronte all'estero, modificato il 23 giugno 1939, decreta:

Art. 1. Le disposizioni del decreto del Consiglio federale del 6 luglio 1940 che istituisce misure provvisorie per il regolamento dei pagamenti tra la Svizzera e diversi paesi si applicano al traffico con l'Estonia, la Lettonia e la Lituania.

Art. 2. Il presente decreto entra in vigore il 1° agosto 1940.

179. 2. 8. 40.

Dänemark — Zolländerungen

Gemäss einer soeben von unserem Generalkonsulat in Kopenhagen eingegangenen Mitteilung hat Dänemark die Zölle für Zellwollerzeugnisse wie folgt abgeändert:

I. Zolländerungen.

1. Waren, ganz oder teilweise aus kurzfasriger Kunstseide (Zellwolle) hergestellt, und wenn sie zufolge ihrer Beschaffenheit im Ermessen der Zollbehörden keinen seidenartigen Charakter tragen, sowie im übrigen nicht mit anderer Seide vermischt sind:
 - a) Garne und Fäden samt gewundene Sehmüre von 2 mm. Dicke und darunter:
 - gefärbt oder in Verbindung mit Glas, Metalldraht, Lahn oder desgleichen 1 kg. 55 Oere
 - andere 1 kg. 40 Oere
 - Tara für angewandte Spulen etc. wird nicht gewährt.
 - b) Wachstum, sowie Manufakturwaren, ausgenommen Kleidungsstücke und Teile davon, welche geteert, mit Kitt bestrichen (gespartelt), lackiert oder firnisst sind; welche durchgezogen, überzogen oder auf andere Weise mit Celluloid, Gummi, Gutta-percha (auch künstlichem) oder Oel behandelt sind, welche mit Sand oder Schmirgel oder desgleichen bestreut sind, und zwar soweit die Beurteilung des Manufakturstoffes den Zollbehörden möglich ist:
 - im Gewichte von 1,5 kg. und darüber per m²: 7,5 ad. val., jedoch höchstens 70 Oere kg.
 - im Gewichte von 250 gr. bis 1,5 kg. per m²: 70 Oere per kg.
 - andere: Tarifierung des betreffenden Stoffes.
 - c) Andere Waren, ausgenommen Handschuhe, Fausthandschuhe, Kleidungsstücke sowie Teile davon, Bodenteppiche und Teppichstoffe, Waren, welche ohne Inhalt von kurzfasriger Kunstseide (Zellwolle) unter die Zoll-Pos. Nr. 205 oder 215 gehören würden, sammetgewobene, ganz oder teilweise aus Chenillen hergestellte Waren, sowie Waren in Verbindung mit Lahn oder feinerem Metalldraht, Perlen, Pailletten und dergleichen:
 1. Grundangeln und Schwimmgeln 1 kg. 50 Oere
 2. Fischnetze und fertiges Fischgarn 1 kg. 50 Oere + 6% ad. val.
 3. Bodenlappen und Bodenlappenstoff 1 kg. 50 Oere
 4. Segel- und Pressenringtuch von mehrdrätiger Webart im Gewicht von 750 gr. per m², sowie abgepasste oder verarbeitete Stücke davon 1 kg. 45 Oere
 - Andere:
 - mit Inhalt von mindestens 40 Gewichtsprozent roher ungebleichter, ungefärbter Jute, Hanf, Flachs oder Papier und Mischungen davon, jedoch ohne Inhalt von Wolle oder animalischen Haaren:
 - 5. — bestehend allein aus kurzfasriger Kunstseide (Zellwolle) und roher ungebleichter, ungefärbter Jute oder Papier 1 kg. 45 Oere
 - 6. ansonst 1 kg. 70 Oere
 - in anderen Fällen:
 - 7. Tricotage oder gehäkelte Arbeiten 1 kg. 2 Kr. 50
 - Meterwaren:
 - 8. im Gewicht von 750 gr. und mehr per m² 1 kg. 1 Kr. 70
 - 9. im Gewicht von 250—750 gr. per m² 1 kg. 2 Kr. 40
 - 10. im Gewicht von bis zu 250 gr. per m² 1 kg. 2 Kr. 80
 - 11. andere 1 kg. 2 Kr. 80
 2. Kleidungsstücke, nicht sammetgewobene, im Gewichte von mindestens 250 gr. per m², worin ansser Wolle höchstens 60% des Warengewichtes kurzfasrige Kunstseide (Zellwolle) enthalten ist, wenn diese im Ermessen der Zollbehörden den Waren nicht den Charakter von Seide verleiht, sowie wenn deren Gehalt an anderer Seide 6% (des Warengewichtes) nicht übersteigt, sind zu verzollen 1 kg. 2 Kr. 80
 3. Abgepasste Stücke und verarbeitete Waren, ausgenommen Kleidungsstücke und Teile davon, welche aus den sub. 2 genannten Manufakturwaren hergestellt sind, werden verzollt zu 1 kg. 2 Kr. 60
 4. Meterwaren der Zoll-Pos. Nr. 219 h, im Gewichte von 100 gr. oder darüber per m², welche teils kurzfasrige Kunstseide (Zellwolle), teils andere Seide enthalten, wenn dies der Ware nicht Seldencharakter verleiht, sowie wenn der Gehalt an anderer Kunstseide 45% des Gewichtes nicht übersteigt, die Ware nicht zum Teil in offener Webart, mustergewoben, mit gefärbten Garnen bemustert, Stickereien oder appliquierten Verzierungen besetzt, bedruckt, moiriert, ganfirt oder muster-gepresst ist 1 kg. 7 Kr. 70
 5. Handschuhe und Fausthandschuhe sowie Teile dazu, aus unter 1 c. Nr. 5—10 gehörigen Stoffen ohne Verbindung mit Leder oder Häuten oder Stoffen (darunter nicht Denten), welche mit Kr. 2.— und mehr per kg. verzollt werden, sind zu taxieren 1 kg. 2 Kr. 50 jedoch höchstens 38,5% ad. val.
 6. Kleidungsstücke und Teile davon, ausgenommen Handschuhe und Fausthandschuhe (auch nur zugeschnittene), deren Hauptstoff unter die sub. 1, b. und c., sowie sub. 2 genannten Waren entfällt:
 - sofern die Kleidungsstücke ganz oder teilweise mit Seide gefüttert oder mit Seide gemischten Stoffen gefüttert sind 1 kg. 9 Kr. 25
 - in anderen Fällen:
 - in Verbindung mit Stoffen oder Waren, welche mit mehr als Kr. 3.— per kg. verzollt werden 1 kg. 8 Kr. 40
 - sonst 1 kg. 5 Kr. 50
- Im weiteren wurde das dänische Finanz-Ministerium ermächtigt, folgende Zollansätze festzusetzen:
1. Kleidungsstücke und Teile davon (ausgenommen Handschuhe und Fausthandschuhe) in Verbindung mit Pelzwerk unter die Zoll-Pos. Nr. 294 gehörend, 30% ad. val., immerhin mit dem Vorbehalt, dass die Belastung nicht niedriger angesetzt werden kann, als der Zoll für die entsprechenden Kleidungsstücke ohne Verbindung mit Pelzwerk.
 2. Meterwaren der Zoll-Pos. Nr. 219 a oder abgepasste Stücke, sammetgewobene, sowie ganz oder teilweise aus Chenillen hergestellte, ohne Inhalt an Naturseide:
 - im Gewichte von über 500 gr. per m² 1 kg. 4 Kr. 50 + 10%
 - im Gewichte von 200—500 gr. per m² 1 kg. 12 Kr. 00 + 10%
 3. Schuhe, aus oder in Verbindung mit sub. 2 Punkt 1, b. und c. Nr. 4—10 genannten Stoffen, zu den für dieses geltenden Ansätzen unter Abzug von 1/4, der Differenz zwischen diesen Ansätzen und den für die entsprechenden Schuhwaren ohne Verbindung mit den betreffenden Stoffen geltenden Ansätzen.

II. Veränderungen im Warenverzeichnis zum Devisengesetz.

Dänemark hat mit Wirkung ab 10. Juli 1940 wiederum eine Reihe von Waren, deren Einfuhr bisher frei war, der Devisengesetzgebung unterstellt. Die nachstehend verzeichneten Produkte können in Zukunft nur noch gegen Beibringung einer Valuta-Bewilligung eingeführt werden:

Neue Waren Nr.	Warenart
1430	Paraffin (fest) und Ceresin,
1431	Paraffin- und Vaselineöl,
1432	Rohe Karbolsäure (Kresol),
1433	Vaseline.

179. 2. 8. 40.

Redaktion:

Handelsabteilung des eidg. Volkswirtschaftsdepartements in Bern.

Rédaction:

Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique à Berne.

Schweiz. Bundesbahnen — Chemins de fer fédéraux

Rückzahlung von Obligationen
der 3 % Anleihe der schweizerischen Bundesbahnen von 1903

Remboursement d'obligations de l'emprunt 3 % des Chemins de fer fédéraux de 1903

Gemäss Amortisationsplan und zutolge vorschrittsmässiger Auslösung werden am 15. November 1940 folgende 5970 Obligationen zu Fr. 500; soweit diese nicht im Schuldbuch eingetragen sind, zurückbezahlt:

bei unserer Hauptkasse in Bern und bei den üblichen Zahlstellen in der Schweiz und in Frankreich.

Nos. 1201—1250	69151—69200
6851—6900	70151—70200
7201—7250	71301—71350
7801—7850	72201—72250
10751—10800	72401—72450
12901—12950	72451—72500
13401—13450	75301—75350
14801—14850	87151—87200
19451—19500	88201—88250
20151—20200	88901—88950
24401—24450	89851—89900
27551—27600	89951—90000
31601—31650	91351—91400
36901—36950	93301—93350
38351—38400	93801—93850
38651—38700	96451—96500
40951—41000	98751—98800
41301—41350	102201—102250
43751—43800	104501—104550
44601—44650	106451—106500
46701—46750	108551—108600
47201—47250	110051—110100
47301—47350	110751—110800
48201—48250	110801—110850
51601—51650	114451—114500
51701—51750	115201—115250
52051—52100	117251—117300
59851—59900	117301—117350
60301—60350	118051—118100
63751—63800	122351—122400
66051—66100	122401—122450

Mit dem 15. November 1940 hört die Verzinsung dieser Titel auf.

Von früheren Auslösungen sind noch die folgenden Obligationen ausstehend:

Nos. 1022—25	54103	95777
6212—14	56149—50	95783—84
7652—53	60498	96951—52
7655—57	60954—55	96956—57
7665—68	62665	96968
12589	62687	96972—74
13102	62689	96979—88
15773	64117—18	96999
15787—89	64129	97003
16567	64514—15	97041
16743—44	64543—45	98137—38
17328	66457—58	98148
22663	66461	98579—80
22671	66500	98582
22698	68419	98587
22804—41	68442	98983
22848—50	71621—22	98996—98
25737	71840	101617—20
25772—74	76506—09	101631—34
25777	77757	101638
27351—57	77761—64	101646—47
27378—79	77773	101650
27382—83	77780	102888—90
27392—99	77800	103665
28396	79324—26	103681
29999	79379—82	103687
31707—08	79394—95	103692—94
31721	79604	105187
31738	79607—08	106434
34254	79644	106436
34267	79866—69	106558—59
34274—75	79874	106562—65
34277	79883	106567—68
34291—99	79895	107873
35242—43	82712—13	108813—14
36127	82717—21	108823
36130	82741	110624—26
37000	82750	110648
39759—61	82844—48	114049
39789	83622	114290
39796—97	83645	115925
40580—83	85052	115927
43309	85841	117646—50
50417	85848	118427
50424—25	87678	119124
50432	89778—80	119132
51101	89788	122602
51180—83	90527	122614—16
51197	90546—50	124555—56
51199—200	91803	124559
51652—55	91806—07	124567
53237	95551	124574
53245—48	95566	124597

Bern, den 29. Juni 1940.

Generaldirektion der S.B.B.

Suivant plan d'amortissement, les 5970 obligations de 500 fr. sorties au tirage, et dont les numéros suivent, seront remboursées pour autant qu'elles ne sont pas inscrites dans le livre de la dette, le 15 novembre 1940:

à notre caisse principale à Berne et aux domiciles habituels de paiement en Suisse et en France.

126201—126250	222751—222800
130001—130050	223601—223650
131051—131100	228051—228100
132201—132250	233851—233900
133001—133050	237751—237800
134901—134950	242201—242250
135051—135100	244201—244250
136501—136550	244301—244350
138201—138250	247301—247350
140101—140150	255851—255900
144601—144650	256801—256850
145801—145850	262401—262450
157951—158000	264251—264300
158951—159000	267101—267150
162201—162250	268051—268100
164501—164550	270401—270450
169651—169700	271001—271050
172001—172050	277101—277150
172901—172950	277201—277250
174101—174150	281551—281600
185401—185450	286051—286100
186051—186100	290951—291000
186601—186650	291101—291150
189401—189450	292751—292800
193401—193450	293351—293400
196001—196050	293551—293600
198801—198850	299161—299170
202401—202450	299491—299500
211401—211450	
21851—21900	
217001—217050	

Ces titres cesseront de porter intérêt le 15 novembre 1940.

Les obligations suivantes du même emprunt sorties aux tirages précédents, n'ont pas encore été présentées au remboursement:

126051—52	160331	227552—54
126100	160334—36	227583—84
127247	160339—41	227593—95
127313—14	161044—45	228270
129682	161255—57	231551
129687—90	161524—25	232723—37
129699—70	164756	234456—60
132781	166354	236009
133647—49	166369	241495
134218	166826	242758
134220	166833—34	244805—06
134954—55	168422—24	244815—17
134970—71	170654—56	244841
134973—74	170660	244845
134998—99	170678—79	250324—25
135000	177479—80	250331—32
139577	179179—80	250336—37
139584—85	181246	260015—16
139948	183963	260024—25
141529—31	183967—68	260035
142145	183971—72	264652
142302—03	185308	264669
142322	187277—78	276687
142340—41	192206	281627
143065—67	192816	282715
144313	193697	284101
144503—05	193840	284654
144550	194714—15	284676—79
146237—39	194725	284684—86
146763	194741—42	285685—86
146782	197620	286451—73
146785	197638	286579
146787—91	197741—43	286583—88
147113—14	198124—25	286594
147756	200069—70	287362
147794	201951	287738
149301—02	204114—26	288854
152701	209742	288858—59
152703	213429—30	288861
152718—19	213437—39	288876
152728—30	216884—86	289248
152739—40	216892—93	289890
152748	216897	289997
153266	216900	290000
153268—69	218545—46	297331
153287	220783	297344—45
155164	220787	297349
156905—08	220789	297547—50
158802—05	220791—93	298251—54
158890	222151	298275—76
158892—95	222172	298286
160310	224598—99	298370—72
	225818—19	298399

Berne, le 29 juillet 1940.

Direction générale des C.F.F.

Türkei

Wir reisen zur Internationalen Messe nach Izmir (Smyrna) P 1694 und übernehmen gern Aufträge schweizerischer Exporteure

MAIER & BUTTNER - BERN

Thunstrasse 42 - Telefon 26496

Lichtecht und dauerhaft

sind besonders die canad. CARBONPAPIERE

PEERLESS

Selt 1903 glänzend bewährt

Öffentliches Inventar

(Art. 580 ZGB.)

Erhasser: Kipier Friedrich,

des Friedrich und der Marie Karoline, geb. Sommer, von Lützelhof, geb. 1879, Bäckermeister, Burgdorf, verstorben 1. Juli 1940.

Massverwalter: Herr Max Friedrich, Kaufmann, Burgdorf. Eingabefrist bis mit 9. September 1940: Für Forderungen beim Regierungsstatthalteramt Burgdorf; für Guthaben bei Notar E. Zimmermann, Burgdorf.

Der Beauftragte: E. Zimmermann, Notar.

P 1728

A.-G. vorm. Kistenfabrik Zug

liefert Kisten für alle Branchen. Ferner: Küchentliche, Tabourets mit und ohne Inlaid, roh oder gestrichen. — Offerten verlangen.

158

Das von der Schweizerischen Kreditanstalt in Zürich ausgestellte Depositionsheft Nr. 43553 mit einem Saldo von Fr. 3,480.60 wird vermisst.

Aufällige Inhaber dieses Depositionsheftes werden hiermit aufgefordert, dasselbe innert 6 Monaten, von heute an gerechnet, an den Schaltern der Schweizerischen Kreditanstalt in Zürich vorzuweisen, widrigenfalls dieses Einlageheft als kraftlos erklärt und an dessen Stelle ein neues ausgestellt würde.

P 1727

Zürich, den 31. Juli 1940.

Schweizerische Kreditanstalt.

Lüscher, Leber & Cie. A.G., Bern

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Freitag, 16. August 1940, 14.30 Uhr, im Bürgerhaus, 1. Stock, Bern.

TRAKTANDEN: 1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 9. Oktober 1939. 2. Vorlage des Geschäftsberichtes, der Gewinn- und Verlustrechnung und des Berichtes der Kontrollstelle. 3. Genehmigung und Decharge-Erteilung an Verwaltungsrat und Direktion. 4. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses. 5. Wahl zweier Revisoren und eines Suppleanten.

Die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung und der Bericht der Rechnungsrevisoren liegen zur Einsicht der legitimierten Aktionäre im Bureau der Gesellschaft auf.

Die Eintrittskarten für diese Generalversammlung können von den Aktionären gegen genügenden Ausweis vom 9. bis 15. August im Bureau der Gesellschaft bezogen werden. Nachher werden keine Eintrittskarten mehr abgegeben.

P 1726

Bern, den 1. August 1940.

Der Verwaltungsrat.

Schweiz. Lichtpausanstalten A.-G., Zürich

vorm. Hatt & Cie.

34. ordentliche Generalversammlung

Donnerstag, den 22. August 1940, morgens 10 Uhr, im Bureau des Herrn Präsidenten A. Rubin, Gotthardstrasse 21, III. Etage.

TRAKTANDEN:

1. Protokoll.
2. Jahresbericht der Direktion.
3. Bericht der Kontrollstelle über die Jahresrechnung 1939/40.
4. Genehmigung der Bilanz und der Gewinn- und Verlustrechnung und Decharge-Erteilung.
5. Beschlussfassung betreffend das Jahresergebnis.
6. Wahl des Verwaltungsrates.
7. Wahl der Rechnungsrevisoren.
8. Verschiedenes.

Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung können vom 14. August an in unserm Bureau Zähringerstrasse 55¹ eingesehen werden, wo gleichzeitig Stimmkarten in Empfang genommen werden können.

P 1716

Namens des Verwaltungsrates,

Präsident: A. Rubin, Aktuar: Dr. E. Spiess,

Direktion: E. Arn.

Unentbehrlich

als Nachschlagewerk ist in jedem Betrieb das in der dritten Auflage erschienene

Verzeichnis schweizerischer Berufsverbände

Es enthält die genauen Adressen, Telefonnummern usw. von mehr als 780 schweizerischen Berufsverbänden und ist mit übersichtlichem alphabetischem Register versehen. Nachnahme-Versand Fr. 2.25 durch das Schweizerische Handelsamtsblatt, Effingerstrasse 3, Bern 1.

Korrespondenzen an Schweiz. Handelsamtsblatt, Bern, adressieren. Adresser correspondances à la Feuille officielle suisse du commerce, Berne — Druck Fritz Pöschel-Jent A. G., Bern